

nenò[®]

Nesso

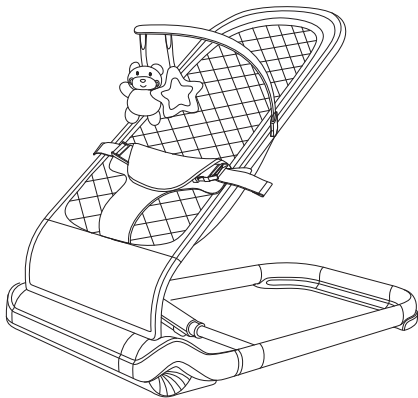


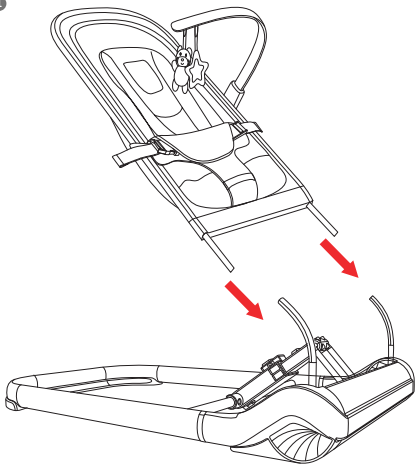
Table of contents

Spis treści

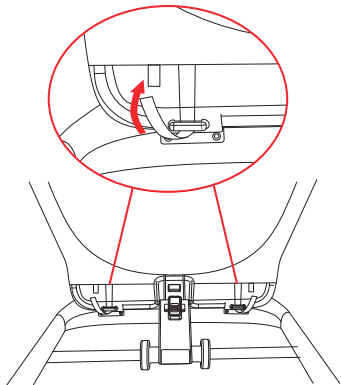
7	Instrukcja obsługi	PL
10	User manual	EN
13	Bedienungsanleitung	DE
17	Návod k použití	CZ
20	Használati utasítás	HU
23	Používateľská príručka	SK
26	Användarhandbok	SE
30	Käyttäjän käsikirja	FI
33	Brukerhåndbok	NO
36	Brugermanual	DK
39	Gebruikershandleiding	NL
42	Manual del usuario	ES
46	Manuale utente	IT
49	Manuel de l'utilisateur	FR
52	Manual de utilizare	RO

A

1

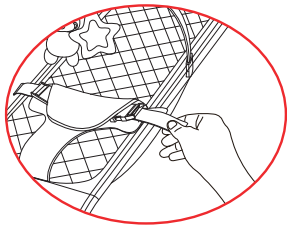


2

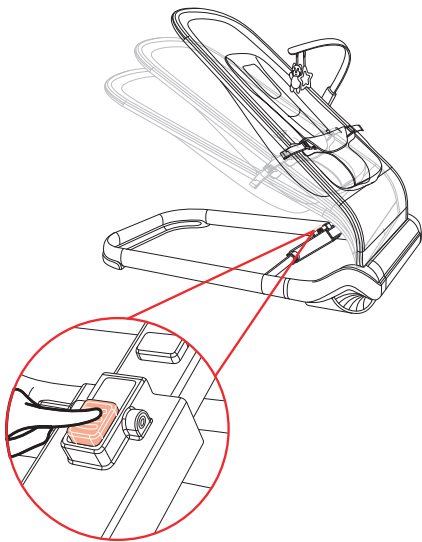


B

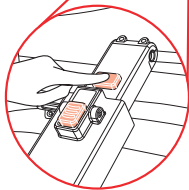
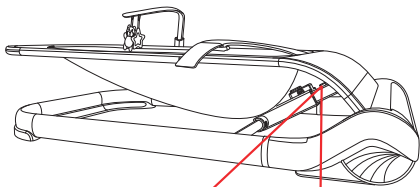
1



2



3



INSTRUKCJA OBSŁUGI

Szanowny Kliencie,
dziękujemy za zakup leżaczka Neno Nesso. Produkt przeznaczony jest do używania od momentu, gdy dziecko samodzielnie utrzymuje głowę do masy ciała nieprzekraczającej 9 kg lub ukończenia 9 miesięcy. Prosimy o zapoznanie się z instrukcją obsługi przed użyciem oraz zatrzymanie jej w razie konieczności ponownego użycia.

01. OSTRZEŻENIA

1. Nigdy nie zostawiaj dziecka bez opieki i nadzoru.
2. Nie korzystaj z produktu jeżeli dziecko jest w stanie samodzielnie siedzieć lub waga dziecka przekracza 9kg.
3. Produkt nie jest przeznaczony do dłuższego snu.
4. Nigdy nie używaj tego produktu na podwyższonych płaszczyznach jak na przykład stół, leżaczek można używać tylko na podłodze.
5. Zawsze pamiętaj o stosowaniu systemu bezpieczeństwa.
6. Zawsze korzystaj z pasów, pamiętając o sprawdzeniu i wyregulowaniu przy każdym użyciu.
7. Produkt montować może tylko osoba dorosła. W celu uniknięcia obrażeń upewnij się, że dzieci znajdują się w bezpiecznej odległości podczas składania i rozkładania produktu.
8. Nie pozwól, aby dzieci bawiły się produktem.
9. Nie przestawiaj oraz nie podnoś produktu, jeżeli dziecko znajduje się w nim.
10. Nie podnoś produktu za inną część niż baza.
11. Ten produkt nie zastępuje łóżeczka dziecięcego lub łóżka. Jeżeli dziecko potrzebuje snu, przemieść swoje dziecko do łóżeczka dziecięcego lub łóżka.
12. Nie korzystaj z produktu, jeżeli którykolwiek element jest uszkodzony lub go brakuje.
13. Nie używaj akcesoriów oraz części zamiennych innych niż zatwierdzonych przez producenta.
14. Sprawdź czy pasy za każdym razem są dobrze dopasowane, a także dobrze zapięte.
15. Regularnie sprawdzaj zamocowanie pokrowca siedziska na ramie.
16. Zawsze przed użyciem sprawdź wszystkie mocowania i upewnij się, że elementy zostały prawidłowo zamontowane.
17. Przed umieszczeniem leżaczka upewnij się, że nic nie stoi w pobliżu co mogłoby spowodować kolizję.

18. Upewnij się również, że dziecko nie będzie miało dostępu do przedmiotów, ścian i innych rzeczy, po które może sięgnąć lub od których może się odepchnąć. Może spowodować to urazy ciała, uduszenie i zadławienie.
19. Nie przedłużaj w żaden sposób przymocowanym zabawek, a także nie wieszaj innych zabawek niż tych, które są dołączone do zestawu.
20. Nie należy zostawiać produktu w pełnym słońcu, blisko źródeł ciepła.
21. Nie pozwalaj na próby kołysania leżaczka przez inne dzieci i dorosłych, leżaczek ma się kołysać tylko pod wpływem naturalnych ruchów dziecka leżącego.
22. Sprawdzaj regularnie stan szwów, łączeń materiałów, konstrukcji. W razie wykrycia zużycia natychmiastowo zaprzestań korzystania i wymień element na nowy.

02. ZAWARTOŚĆ ZESTAWU

1. Baza leżaczka
2. Rama siedziska
3. Pokrowiec siedziska
4. Pałąk na zabawki
5. 2 zabawki

03. PIERWSZA INSTALACJA PRODUKTU

1. Ustaw bazę na płaskiej powierzchni.
2. Włóż oba końce ramy siedziska w wystające elementy w bazie. **PATRZ RYS. A.1**
3. Załóż pokrowiec na ramę siedziska, zwracając uwagę, aby mocowanie na pałąk z zabawkami znalazło się po prawej stronie, mocowaniem do przodu.
4. Przełóż końcówki pokrowca z rzepem pomiędzy bazą leżaczka, a mocowanie od wewnętrznej strony bazy. **PATRZ RYS. A.2.**
5. Docisnij mocno końcówkę z rzepem, do drugiej części na pokrowcu, tak by obie taśmy się połączyły.
6. Zamocuj pałąk na zabawki w uchwyt na ramie siedziska.
7. Zamocuj zabawki przekładając pasek mocujący z zabawki przez uchwyt na pałąku. Po przełożeniu paska, zapnij rzep. Sprawdź czy mocowanie jest poprawne ciągnąc za zabawki.

04. ZAKŁADANIE/ ŚCIĄGANIE POKROWCA SIEDZISKA

1. Aby ściągnąć pokrowiec należy odczepić pałąk z zabawkami naciskając na zaczep na pałąku od wewnętrznej strony mocowania.
2. Odczep rzepy na spodzie leżaczka i wyciągnij końcówkę materiału z mocowania.
3. Pociągnij za pokrowiec siedziska do góry, tak, żeby go zdjąć w całości.
4. Załóż pokrowiec na ramę siedziska, zwracając uwagę, aby mocowanie na

- pałąk z zabawkami znalazło się po prawej stronie mocowaniem do przodu.
- Przełóż końcówki pokrowca z rzepem pomiędzy bazę leżaczka, a mocowanie od wewnętrznej strony. **PATRZ RYS. A.2.**
 - Dociśnij mocno końcówkę z rzepem, do drugiej części na materiale, tak aby obie taśmy się połączyły.

05. PASY BEZPIECZEŃSTWA

- Włóż dziecko do leżaczka i utóż tak, aby szeroki pas środkowy znajdował się pomiędzy nogami dziecka.
- Wepnij boczne pasy w klamry po obu stronach do pasa środkowego.
- Upewnij się, że pasy są odpowiednio dopasowane do Twojego dziecka i wszystkie mocowania są dobrze wpięte.
- Wyreguluj pasy ciągnąc za końcówkę pasa przy klamrze. Pasy powinny przylegać, ale nie uciskać dziecka. **PATRZ RYS. B.1.**
- Aby rozpiąć pasy naciśnij na klamry.

06. REGULACJA OPARCIA

- Leżacek posiada możliwość regulacji odchylenia oparcia w 3 poziomach.
 - Naciśnij przycisk i ustaw oparcie w pożądanej pozycji. **PATRZ RYS. B.2.**
- Uwaga: Proszę wyregulować wysokość, zanim pozwolisz dziecku korzystać z tego produktu. Nie reguluj wysokości podczas użytkowania.**
- W celu całkowitego złożenia leżaczka do transportu lub przechowywania należy jednocześnie nacisnąć przycisk regulacji oparcia i składania. **PATRZ RYS. B.3.**

07. CZYSZCZENIE I PRZECHOWYWANIE

- Bazę i ramę siedziska czyść za pomocą wilgotnej ściereczki. Nie używaj do czyszczenia detergentów. Następnie wytrzyj do sucha, tak aby nie było widocznych śladów po wodzie.
- Pokrowiec siedziska można wyprać ręcznie po ściągnięciu, proces bardzo łagodny. Nie bielić, nie suszyć w suszarce bębnowej, nie prasować oraz nie czyścić chemicznie. Pozostawić do wyschnięcia na świeżym powietrzu w cieniu. Po praniu zawsze sprawdzaj jakość rzepu - w przypadku jeżeli rzep nie spełnia swoich funkcji nie korzystaj z produktu.
- Zabawki przecierać przy użyciu zwilżonej ściereczki z niewielką ilością delikatnego detergentu.
- Niestosowanie się do powyższych zaleceń może spowodować odbarwienia, zniekształcenia oraz zniszczenia.
- Przechowywać produkt w miejscu niedostępnym dla dzieci.

08. SPECYFIKACJA

Materiał: tkanina (100% bawełna), podszewka: poliester

Wymiary: 71x47x62.5/57/50.3cm

Waga: 3,15kg

09. KARTA GWARANCYJNA

Produkt objęty jest 24-miesięczną gwarancją. Warunki gwarancji można znaleźć na stronie: <https://nenop.pl/gwarancja>

Szczegóły, kontakt oraz adres serwisu można znaleźć na stronie:

<https://nenop.pl/kontakt>

Specyfikacje i zawartość zestawu mogą ulec zmianie bez powiadomienia.

Przepraszamy za wszelkie niedogodności.

EN

USER MANUAL

Dear Customer,

Thank you for purchasing the Neno Nesso recliner. This product is intended for use from the time your child holds his or her head independently up to a weight of no more than 9 kg or the completion of 9 months. Please read the instruction manual before use and keep it in case you need to use it again.

01. WARNINGS

1. Never leave a child unattended and unsupervised.
2. Do not use the product if the child is able to sit up unaided or the child weighs more than 9kg.
3. The product is not intended for prolonged sleep.
4. Never use this product on elevated surfaces such as a table, the recliner can only be used on the floor.
5. Always remember to use a safety system.
6. Always use the belts, remembering to check and adjust each time you use them.
7. Only an adult should assemble the product. To avoid injuries, make sure that children are at a safe distance when folding and unfolding the product.
8. Do not let children play with the product.
9. Do not move or lift the product if the child is in it.
10. Do not lift the product by any part other than the base.

11. This product is not a replacement for a cot or bed. If your child needs to sleep, move your child to a cot or bed.
12. Do not use the product if any component is damaged or missing.
13. Do not use accessories or spare parts other than those approved by the manufacturer.
14. Check that the belts fit properly every time, and that they are fastened correctly.
15. Regularly check the attachment of the seat cover to the frame.
16. Always check all fixings before use and ensure that the components have been fitted correctly.
17. Before positioning the sunbed, make sure that nothing is standing nearby that could cause a collision.
18. Also make sure that your child does not have access to objects, walls and other things that they can reach for or push away from. This can cause injury, suffocation and choking.
19. Do not extend the attached toys in any way, and do not hang toys other than those included.
20. Do not leave the product in full sunlight or close to heat sources.
21. Do not allow other children or adults to attempt to rock the recliner, the recliner is only meant to rock under the natural movements of the child lying down.
22. Check regularly the condition of seams, material joints, construction. If wear is detected, discontinue use immediately and replace the item with a new one.

02. CONTENTS OF THE KIT

1. Lounger base
2. Seat frame
3. Seat cover
4. Toy holder
5. 2 toys

03. FIRST INSTALLATION OF THE PRODUCT

1. Place the base on a flat surface.
2. Insert both ends of the seat frame into the protrusions in the base. **SEE FIG. A.1**
3. Put the cover on the seat frame, making sure that the attachment for the toy bar is on the right side, fastening forward.
4. Put the ends of the Velcro cover between the base of the recliner and the attachment on the inside of the base. **SEE FIG. A.2.**
5. Press the Velcro end firmly against the other part on the cover so that the two strips come together.

6. Attach the toy bar to the holder on the seat frame.
7. Attach the toys by putting the attachment strap from the toy through the handles on the headband. Once the strap is through, fasten the Velcro. Check that the attachment is correct by pulling on the toys.

04. FITTING/REMOVING THE SEAT COVER

1. To remove the cover, unhook the toy headband by pressing the clip on the headband on the inside of the attachment.
2. Unfasten the Velcro at the bottom of the recliner and pull the fabric end out of its attachment.
3. Pull the seat cover upwards so that it is removed in its entirety.
4. Attach the cover to the seat frame, making sure that the attachment for the toy bar is on the right side of the attachment to the front.
5. Put the ends of the Velcro cover between the base of the recliner and the attachment on the inside. **SEE FIG. A.2.**
6. Press the Velcro end firmly against the other part on the fabric so that the two tapes come together.

05. SEAT BELTS

1. Place your child in the recliner and position so that the wide centre strap is between your child's legs.
2. Clip the side straps into the buckles on either side to the centre strap.
3. Make sure the straps fit your child properly and all attachments are securely clipped in.
4. Adjust the straps by pulling on the end of the belt at the buckle. The straps should fit but not compress the child. **SEE FIG. B.1.**
5. Press down on the buckles to undo the straps.

06. BACKREST ADJUSTMENT

1. The recliner has an adjustable backrest tilt in 3 levels.
2. Press the button and move the backrest to the desired position. **SEE FIG. B.2.**
Note: Please adjust the height before allowing your child to use this product. Do not adjust the height during use.
3. To fold the recliner completely for transport or storage, press the backrest adjustment and folding buttons simultaneously. **SEE FIG. B.3.**

07. CLEANING AND STORAGE

1. Clean the base and seat frame with a damp cloth. Do not use detergents for cleaning. Then wipe dry so that no water marks are visible.
2. The seat cover can be washed after removal in the washing machine at a maximum of 30°C, a very gentle process. Do not bleach, tumble dry, iron or dry-clean. Leave to dry outdoors in the shade. Always check the quality of

the velcro after washing - if the velcro is not working properly, do not use the product.

3. Wipe toys using a damp cloth with a small amount of mild detergent.
4. Failure to do so may result in discolouration, distortion and damage.
5. Keep the product out of the reach of children.

08. SPECIFICATIONS

Material: fabric (100% cotton), lining: polyester

Dimensions: 71x47x62.5/57/50.3cm

Weight: 3.15kg

09. WARRANTY CARD

The product comes with a 24-month warranty. Warranty terms and conditions can be found at: <https://neno.pl/gwarancja>

Details, contact and service address can be found at: <https://neno.pl/kontakt>

Specifications and contents are subject to change without notice. We apologise for any inconvenience.

DE

BEDIENUNGSANLEITUNG

Sehr geehrter Kunde,

Vielen Dank, dass Sie sich für den Neno Nesso Liegesessel entschieden haben.

Dieses Produkt ist für den Gebrauch ab dem Zeitpunkt bestimmt, an dem Ihr Kind seinen Kopf selbstständig hält, bis zu einem Gewicht von maximal 9 kg oder bis zur Vollendung des 9. Lebensmonats. Bitte lesen Sie die Gebrauchsanweisung vor dem Gebrauch durch und bewahren Sie sie für den Fall auf, dass Sie das Produkt erneut verwenden müssen.

01. WARNUNGEN

1. Lassen Sie ein Kind niemals unbeaufsichtigt und unbeaufsichtigt.
2. Benutzen Sie das Produkt nicht, wenn das Kind sich ohne Hilfe aufsetzen kann oder mehr als 9 kg wiegt.
3. Das Produkt ist nicht für einen längeren Schlaf geeignet.
4. Benutzen Sie dieses Produkt niemals auf erhöhten Flächen wie z.B. einem Tisch, die Liege kann nur auf dem Boden benutzt werden.
5. Denken Sie immer daran, ein Sicherheitssystem zu verwenden.

6. Legen Sie die Gurte immer an und denken Sie daran, sie jedes Mal zu überprüfen und einzustellen, wenn Sie sie benutzen.
7. Das Produkt sollte nur von einem Erwachsenen zusammengebaut werden. Um Verletzungen zu vermeiden, achten Sie darauf, dass Kinder beim Zusammen- und Auseinanderklappen des Produkts einen Sicherheitsabstand einhalten.
8. Lassen Sie Kinder nicht mit dem Produkt spielen.
9. Bewegen oder heben Sie das Produkt nicht, wenn sich ein Kind darin befindet.
10. Heben Sie das Produkt nur an der Basis an.
11. Dieses Produkt ist kein Ersatz für ein Kinderbett oder ein Bett. Wenn Ihr Kind schlafen muss, bringen Sie es in ein Kinderbett oder ein Bett.
12. Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder fehlt.
13. Verwenden Sie keine anderen als die vom Hersteller zugelassenen Zubehör- oder Ersatzteile.
14. Vergewissern Sie sich jedes Mal, dass die Gurte richtig sitzen und dass sie korrekt befestigt sind.
15. Kontrollieren Sie regelmäßig die Befestigung des Sitzbezugs am Rahmen.
16. Überprüfen Sie vor der Benutzung immer alle Befestigungen und stellen Sie sicher, dass die Komponenten korrekt montiert wurden.
17. Vergewissern Sie sich vor dem Aufstellen der Sonnenbank, dass keine Gegenstände in der Nähe stehen, die einen Zusammenstoß verursachen könnten.
18. Achten Sie auch darauf, dass Ihr Kind keinen Zugang zu Gegenständen, Wänden und anderen Dingen hat, nach denen es greifen oder die es wegschieben kann. Dies kann zu Verletzungen, Erstickern und Ersticken führen.
19. Verlängern Sie die angebrachten Spielzeuge in keiner Weise und hängen Sie keine anderen als die mitgelieferten Spielzeuge auf.
20. Lassen Sie das Produkt nicht in vollem Sonnenlicht oder in der Nähe von Wärmequellen liegen.
21. Lassen Sie nicht zu, dass andere Kinder oder Erwachsene versuchen, die Liege zu schaukeln. Die Liege soll nur durch die natürlichen Bewegungen des Kindes im Liegen schaukeln.
22. Überprüfen Sie regelmäßig den Zustand der Nähte, Materialverbindungen und der Konstruktion. Wenn ein Verschleiß festgestellt wird, stellen Sie den Gebrauch sofort ein und ersetzen Sie den Artikel durch einen neuen.

02. INHALT DES KITS

1. Liegefläche
2. Sitzrahmen
3. Sitzbezug
4. Spielzeughalter
5. 2 Spielzeuge

03. ERSTINSTALLATION DES PRODUKTS

1. Stellen Sie den Sockel auf eine ebene Fläche.
2. Stecken Sie die beiden Enden des Sitzrahmens in die Vorsprünge im Sockel.
SIEHE ABB. A.1
3. Legen Sie den Bezug auf den Sitzrahmen und achten Sie darauf, dass sich die Befestigung für die Spielzeugstange auf der rechten Seite befindet und nach vorne gerichtet ist.
4. Bringen Sie die Enden des Klettverschlusses zwischen der Basis der Liege und der Befestigung an der Innenseite der Basis an. **SIEHE ABB. A.2.**
5. Drücken Sie das Ende des Klettverschlusses fest gegen den anderen Teil der Abdeckung, so dass die beiden Streifen zusammenkommen.
6. Befestigen Sie die Spielzeugstange an der Halterung am Sitzrahmen.
7. Befestigen Sie die Spielzeuge, indem Sie das Befestigungsband des Spielzeugs durch die Griffe am Stirnband führen. Schließen Sie den Klettverschluss, sobald das Band durch ist. Überprüfen Sie die korrekte Befestigung, indem Sie an den Spielzeugen ziehen.

04. ANBRINGEN/ABNEHMEN DES SITZBEZUGS

1. Um die Abdeckung zu entfernen, haken Sie das Spielzeug-Kopfband aus, indem Sie den Clip am Kopfband auf der Innenseite der Befestigung drücken.
2. Lösen Sie den Klettverschluss an der Unterseite der Liege und ziehen Sie das Stoffende aus seiner Befestigung.
3. Ziehen Sie den Sitzbezug nach oben, so dass er vollständig entfernt wird.
4. Bringen Sie den Bezug am Sitzrahmen an und achten Sie dabei darauf, dass sich die Befestigung für die Spielzeugstange auf der rechten Seite der vorderen Befestigung befindet.
5. Bringen Sie die Enden des Klettverschlusses zwischen dem Sockel der Liege und der Befestigung auf der Innenseite an. **SIEHE ABB. A.2.**
6. Drücken Sie das Ende des Klettverschlusses fest gegen den anderen Teil des Stoffes, so dass die beiden Bänder zusammenkommen.

05. SITZGURTE

1. Setzen Sie Ihr Kind in die Liege und positionieren Sie es so, dass sich der breite Mittelgurt zwischen den Beinen Ihres Kindes befindet.
2. Stecken Sie die seitlichen Gurte in die Schnallen auf beiden Seiten des mittleren Gurtes.
3. Vergewissern Sie sich, dass die Gurte Ihrem Kind richtig passen und alle Befestigungen sicher eingerastet sind.
4. Stellen Sie die Gurte ein, indem Sie am Ende des Gurtes an der Schnalle ziehen. Die Gurte sollten passen, aber das Kind nicht zusammendrücken.
SIEHE ABB. B.1.
5. Drücken Sie auf die Schnallen, um die Gurte zu lösen.

06. RÜCKENLEHNENVERSTELLUNG

1. Der Sessel hat eine in 3 Stufen verstellbare Rückenlehnenneigung.
2. Drücken Sie den Knopf und bringen Sie die Rückenlehne in die gewünschte Position. **SIEHE ABB. B.2.**

Hinweis: Bitte stellen Sie die Höhe ein, bevor Sie Ihrem Kind erlauben, dieses Produkt zu benutzen. Verstellen Sie die Höhe nicht während des Gebrauchs.

3. Um die Liege für den Transport oder die Lagerung vollständig zusammenzuklappen, drücken Sie gleichzeitig die Tasten für die Einstellung der Rückenlehne und das Zusammenklappen. **SIEHE ABB. B.3.**

07. REINIGUNG UND LAGERUNG

1. Reinigen Sie das Untergestell und den Sitzrahmen mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie zur Reinigung keine Reinigungsmittel. Wischen Sie anschließend trocken, so dass keine Wasserflecken sichtbar sind.
2. Der Sitzbezug kann nach dem Abnehmen bei maximal 30°C in der Waschmaschine gewaschen werden, ein sehr schonendes Verfahren. Nicht bleichen, im Trockner trocknen, bügeln oder chemisch reinigen. Lassen Sie ihn im Freien im Schatten trocknen. Überprüfen Sie nach dem Waschen immer die Qualität des Klettverschlusses - wenn der Klettverschluss nicht richtig funktioniert, verwenden Sie das Produkt nicht.
3. Wischen Sie das Spielzeug mit einem feuchten Tuch und etwas mildem Reinigungsmittel ab.
4. Andernfalls kann es zu Verfärbungen, Verformungen und Schäden kommen.
5. Bewahren Sie das Produkt außerhalb der Reichweite von Kindern auf.

08. SPEZIFIKATIONEN

Material: Stoff (100% Baumwolle), Futter: Polyester

Abmessungen: 71x47x62,5/57/50,3cm

Gewicht: 3,15 kg

09. GARANTIEKARTE

Das Produkt wird mit einer 24-monatigen Garantie geliefert. Die Garantiebedingungen finden Sie unter: <https://nenopl/gwarancja>
Einzelheiten, Kontakt und Serviceadresse finden Sie unter: <https://nenopl/kontakt>
Änderungen der technischen Daten und des Inhalts sind ohne vorherige Ankündigung vorbehalten. Wir entschuldigen uns für etwaige Unannehmlichkeiten.

NÁVOD K POUŽITÍ

Vážený zákazníku,

Děkujeme, že jste si zakoupili lehátko Neno Nesso. Tento výrobek je určen k použití od doby, kdy vaše dítě samostatně drží hlavu, až do hmotnosti nepřesahující 9 kg nebo do dovršení 9 měsíců. Před použitím si prosím přečtěte návod k použití a uschovejte jej pro případ, že byste jej potřebovali znovu použít.

01. UPOZORNĚNÍ

1. Nikdy nenechávejte dítě bez dozoru a bez dozoru.
2. Výrobek nepoužívejte, pokud je dítě schopno sedět bez pomoci nebo pokud dítě váží více než 9 kg.
3. Výrobek není určen k dlouhodobému spánku.
4. Nikdy nepoužívejte tento výrobek na vyvýšených plochách, jako je stůl, lehátko lze používat pouze na podlaze.
5. Vždy nezapomeňte používat bezpečnostní systém.
6. Pásky vždy používejte a nezapomeňte je při každém použití zkontrolovat a nastavit.
7. Výrobek smí sestavovat pouze dospělá osoba. Aby nedošlo ke zranění, dbejte na to, aby děti byly při skládání a rozkládání výrobku v bezpečné vzdálenosti.
8. Nedovolte dětem, aby si s výrobkem hrály.
9. Nehýbejte s výrobkem ani jej nezvedejte, pokud je v něm dítě.
10. Nezvedejte výrobek za žádnou jinou část než za základnu.
11. Tento výrobek nenahrazuje dětskou postýlku ani postel. Pokud vaše dítě potřebuje spát, přesuňte ho do postýlky nebo postele.
12. Nepoužívejte výrobek, pokud je některá součást poškozená nebo chybí.
13. Nepoužívejte jiné příslušenství nebo náhradní díly než ty, které schválil výrobce.
14. Pokaždé zkontrolujte, zda pásky správně sedí a zda jsou správně upevněny.
15. Pravidelně kontrolujte upevnění potahu sedadla k rámu.
16. Před použitím vždy zkontrolujte všechny upevňovací prvky a ujistěte se, že jsou správně namontovány.
17. Před umístěním lehátka se ujistěte, že v jeho blízkosti nestojí nic, co by mohlo způsobit kolizi.
18. Dbejte také na to, aby dítě nemělo přístup k předmětům, stěnám a dalším věcem, na které může dosáhnout nebo které může odstrčit. To může způsobit zranění, udušení a uškrcení.

19. Připojené hračky nijak neprodlužujte a nezavěšujte jiné hračky než ty, které jsou součástí balení.
20. Nenechávejte výrobek na plném slunečním světle nebo v blízkosti zdrojů tepla.
21. Nedovolte jiným dětem ani dospělým, aby se pokoušeli lehátko houpat, lehátko se má houpat pouze přirozenými pohyby ležícího dítěte.
22. Pravidelně kontrolujte stav švů, materiálových spojů a konstrukce. Pokud zjistíte opotřebení, okamžitě přestaňte výrobek používat a vyměňte jej za nový.

02. OBSAH SADY

1. Základna lehátka
2. Rám sedadla
3. Potah sedadla
4. Držák na hračky
5. 2 hračky

03. PRVNÍ INSTALACE PRODUKTU

1. Základnu položte na rovný povrch.
2. Oba konce rámu sedadla zasuňte do výstupků v základně. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK A.1**
3. Nasaďte potah na rám sedadla a ujistěte se, že je upevňovací prvek pro tyč na hračky na pravé straně a že je upevněn směrem dopředu.
4. Umístěte konce potahu na suchý zip mezi základnu lehátka a nástavec na vnitřní straně základny. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK A.2.**
5. Pevně přitiskněte konec suchého zipu k druhé části krytu tak, aby se oba proužky spojily.
6. Připevněte tyč na hračky k držáku na rámu sedadla.
7. Připevněte hračky tak, že provlečete upevňovací pásek od hračky úchyty na čelence. Po provlečení pásku připevněte suchý zip. Zkontrolujte, zda je upevnění správné, zataháním za hračky.

04. MONTÁŽ/SNÍMÁNÍ POTAHU SEDADLA

1. Chcete-li kryt sejmut, odepněte čelenu hračky stisknutím klipu na čelence na vnitřní straně nástavce.
2. Rozepněte suchý zip ve spodní části lehátka a vytáhněte konec látky z jeho upevnění.
3. Potáhněte potah sedadla směrem nahoru tak, aby byl celý odstraněn.
4. Připevněte potah k rámu sedadla a ujistěte se, že upevnění pro tyč na hračky je na pravé straně upevnění vpředu.
5. Konce potahu na suchý zip vložte mezi základnu lehátka a nástavec na vnitřní straně. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK A.2.**

6. Pevně přitiskněte konec suchého zipu k druhé části látky tak, aby se obě pásky spojily.

05. SEDADLOVÉ PÁSY

1. Umístěte dítě do lehátka tak, aby široký středový popruh byl mezi nohama dítěte.
2. Boční popruhy připeňte k přezkám na obou stranách středového popruhu.
3. Ujistěte se, že popruhy správně sedí na dítěti a všechny příchytky jsou bezpečně připevněny.
4. Nastavte popruhy zatažením za konec pásu u přezky. Popruhy by měly dítěti sedět, ale neměly by ho tlačit. **PODÍVEJTE SE NA OBRÁZEK B.1.**
5. Stisknutím přezek popruhy rozepnete.

06. NASTAVENÍ OPĚRADLA

1. Lehátko má nastavitelný sklon opěradla ve 3 úrovních.
2. Stiskněte tlačítko a nastavte opěradlo do požadované polohy. **VIZ OBR. B.2.**
Poznámka: Předtím, než dítě začne tento výrobek používat, upravte jeho výšku. Během používání výšku neupravujte.
3. Chcete-li lehátko úplně složit pro přepravu nebo uskladnění, stiskněte současně tlačítka pro nastavení opěradla a skládání. **VIZ OBR. B.3.**

07. ČIŠTĚNÍ A SKLADOVÁNÍ

1. Podstavec a rám sedadla čistěte vlhkým hadříkem. K čištění nepoužívejte čisticí prostředky. Poté otřete do sucha, aby nebyly vidět žádné stopy po vodě.
2. Potah sedadla lze po vyjmutí práť v pračce při maximální teplotě 30 °C, což je velmi šetrný proces. Nebělit, nesusit v sušičce, nežehlit ani chemicky nečistit. Nechte sušit venku ve stínu. Po vyprání vždy zkontrolujte kvalitu suchého zipu - pokud suchý zip nefunguje správně, výrobek nepoužívejte.
3. Hračky otřete vlhkým hadříkem s malým množstvím jemného čistícího prostředku.
4. V opačném případě může dojít ke změně barvy, zkreslení a poškození.
5. Výrobek uchovávejte mimo dosah dětí.

08. SPECIFIKACE

Materiál: látka (100% bavlna), podšívka: polyester

Rozměry: 71x47x62,5/57/50,3 cm

Hmotnost: 3,15 kg

09. ZÁRUČNÍ KARTA

Na výrobek se vztahuje záruka 24 měsíců. Záruční podmínky naleznete na adrese:

<https://nenop.pl/gwarancja>.

Podrobnosti, kontaktní údaje a adresu pro poskytování služeb naleznete na adrese: <https://neno.pl/kontakt>.
Specifikace a obsah se mohou změnit bez předchozího upozornění. Omlouváme se za případné nepřijemnosti.

HU

HASZNÁLATI UTASÍTÁS

Kedves Ügyfél,

Köszönjük, hogy megvásárolta a Neno Nesso nyugágyat. Ez a termék attól az időponttól kezdve használható, amikor gyermeke önállóan tartja a fejét, legfeljebb 9 kg súlyig vagy a 9 hónapos kor betöltéséig. Kérjük, használat előtt olvassa el a használati útmutatót, és őrizze meg arra az esetre, ha újra használni szeretné.

01. FIGYELMEZTETÉSEK

1. Soha ne hagyjon gyermeket felügyelet és felügyelet nélkül.
2. Ne használja a terméket, ha a gyermek képes önállóan felülni, vagy a gyermek súlya meghaladja a 9 kg-ot.
3. A termék nem alkalmas tartós alváásra.
4. Soha ne használja ezt a terméket megemelt felületen, például asztalon, a nyugágyat csak a padlón lehet használni.
5. Mindig emlékezzen a biztonsági rendszer használatára.
6. Mindig használja az öveket, és ne feledje, hogy minden egyes alkalommal ellenőrizze és beállítsa őket.
7. A terméket csak felnőtt szerelheti össze. A sérülések elkerülése érdekében ügyeljen arra, hogy a gyermekek biztonságos távolságban legyenek a termék össze- és szétbontásakor.
8. Ne hagyja, hogy a gyermekek játszanak a termékkel.
9. Ne mozgassa vagy emelje fel a terméket, ha a gyermek benne van.
10. Ne emelje fel a terméket az alapon kívül más résznél fogva.
11. Ez a termék nem helyettesíti a kiságyat vagy ágyat. Ha gyermekének alváásra van szüksége, helyezze gyermekét kiságyba vagy ágyba.
12. Ne használja a terméket, ha bármelyik alkatrész sérült vagy hiányzik.
13. Csak a gyártó által jóváhagyott tartozékokat és pótalkatrészeket használjon.
14. Minden alkalommal ellenőrizze, hogy az övek megfelelően illeszkednek-e, és hogy megfelelően vannak-e rögzítve.
15. Rendszeresen ellenőrizze az ülészemat rögzítését a vázhoz.

16. Használat előtt mindig ellenőrizze az összes rögzítést, és győződjön meg arról, hogy az alkatrészek megfelelően lettek-e felszerelve.
17. A napozóágy elhelyezése előtt győződjön meg arról, hogy nincs a közelben semmi, ami ütközést okozhatna.
18. Győződjön meg arról is, hogy gyermeke nem férhet hozzá tárgyakhoz, falakhoz és egyéb olyan dolgokhoz, amelyeket elérhet vagy ellökhet. Ez sérülést, fulladást és fulladást okozhat.
19. Ne hosszabbítsa meg a csatolt játékokat semmilyen módon, és ne akasszon fel a melléltekken kívül más játékokat.
20. Ne hagyja a terméket teljes napfényben vagy hőforrások közelében.
21. Ne engedje, hogy más gyermekek vagy felnőttek megpróbálják ringatni a nyugágyat, a nyugágy csak a fekvő gyermek természetes mozgása alatt ringatózik.
22. Rendszeresen ellenőrizze a varratok, anyagkötések, szerkezetek állapotát. Ha kopást észlel, azonnal hagyja abba a használatot, és cserélje ki a terméket egy újjal.

02. A KÉSZLET TARTALMA

1. Fekvőhely alap
2. Üléskeret
3. Ülészuhat
4. Játéktartó
5. 2 játék

03. A TERMÉK ELSŐ TELEPÍTÉSE

1. Helyezze az alapot egy sík felületre.
2. Helyezze az üléskeret mindkét végét az alapban lévő kiemelkedésekbe. **LÁSD AZ A.1. ÁBRÁT**
3. Helyezze a huzatot az üléskeretre, ügyelve arra, hogy a játékrúd rögzítése a jobb oldalon legyen, előre felé rögzítve.
4. Helyezze a tépőzáras borítás végeit a nyugágy alapja és az alap belső oldalán lévő rögzítés közé. **LÁSD AZ A.2. ÁBRÁT.**
5. Nyomja a tépőzáras végét erősen a borító másik részéhez, hogy a két csík összeérjen.
6. Csatlakoztassa a játékrudat az üléskereten lévő tartóhoz.
7. Csatlakoztassa a játékokat úgy, hogy a játék rögzítőpántját a fejpánt fogantyúin keresztül dugja a fejpántra. Ha a pánt áthaladt, rögzítse a tépőzárát. Ellenőrizze, hogy a rögzítés megfelelő-e a játékok meghúzásával.

04. AZ ÜLÉSHUZAT FELSZERELÉSE/LEVÉTELE

1. A burkolat eltávolításához akassza ki a játék fejpántot a fejpánton lévő klipsz megnyomásával a rögzítés belső oldalán.

2. Oldja ki a tépőzárát a nyugágy alján, és húzza ki a szövetszéget a rögzítéséből.
3. Húzza felfelé az üléshezátot úgy, hogy az teljes egészében eltávolítható legyen.
4. Rögzítse a huzatot az üléskezehez, ügyelve arra, hogy a játékrúd rögzítése a rögzítés jobb oldalán legyen elől.
5. Helyezze a tépőzárás borítás végeit a nyugágy alapja és a belső oldalon lévő rögzítés közé. **LÁSD AZ A.2. ÁBRÁT.**
6. Nyomja a tépőzár végét erősen a szövet másik részéhez, hogy a két szalag összeérjen.

05. ÜLŐVÖK

1. Helyezze gyermekét a nyugágyba, és úgy helyezkedjen el, hogy a széles középső heveder a gyermek lábai között legyen.
2. Az oldalsó hevedereket a középső heveder két oldalán lévő csatokba csíptesse.
3. Győződjön meg róla, hogy a hevederek megfelelően illeszkednek gyermekéhez, és minden rögzítőelem biztonságosan be van csíptetve.
4. Állítsa be a hevedereket az öv végének a csatnál történő meghúzásával. A hevedereknek illeszkedniük kell, de nem szabad összenyomniuk a gyermeket. **LÁSD A B.1. ÁBRÁT.**
5. Nyomja le a csatokat a pántok kioldásához.

06. HÁTTÁMLA BEÁLLÍTÁSA

1. A nyugágy 3 fokozatban állítható háttámla dőlésszöggel rendelkezik.
2. Nyomja meg a gombot, és mozgassa a háttámlát a kívánt pozícióba. **LÁSD A B.2. ÁBRÁT.**

Megjegyzés: Kérjük, állítsa be a magasságot, mielőtt gyermeke használná ezt a terméket. Ne állítsa be a magasságot használat közben.

3. Ha a nyugágyat szállítás vagy tárolás céljából teljesen össze szeretné hajtani, nyomja meg egyszerre a háttámla állító és összecsucó gombokat. **LÁSD A B.3. ÁBRÁT.**

07. TISZTÍTÁS ÉS TÁROLÁS

1. Tisztítsa meg az alapot és az üléskezetet nedves ruhával. Ne használjon tisztítószereket a tisztításhoz. Ezután törölje szárazra úgy, hogy ne legyenek láthatóak víznyomok.
2. Az üléshezát eltávolítása után mosógépben, legfeljebb 30°C-on mosható, ami nagyon kíméletes eljárás. Ne fehérítse, ne szárítsa szárítógépben, ne vasalja és ne tisztítsa szárazon. Hagyja a szabadban, árnyékban száradni. Mosás után mindig ellenőrizze a tépőzár minőségét - ha a tépőzár nem működik

- megfelelően, ne használja a terméket.
3. Törölje le a játékokat nedves ruhával, kevés enyhe mosószerrel.
 4. Ennek elmulasztása elszíneződést, torzulást és sérülést okozhat.
 5. Tartsa a terméket gyermekek elől elzárva.

08. SPECIFIKÁCIÓK

Anyag: szövet (100% pamut), bélés: poliészter
Méretek: 71x47x62.5/57/50.3cm
Súly: 3.15kg

09. GARANCIA KÁRTYA

A termékre 24 hónapos garancia vonatkozik. A garanciális feltételek a következő weboldalon találhatóak: <https://neno.pl/gwarancja>.

Részletek, elérhetőség és a szolgáltatás címe a következő címen található:
<https://neno.pl/kontakt>

A specifikációk és a tartalom előzetes értesítés nélkül változhatnak.
Elnézést kérünk az esetleges kellemetlenségéért.

SK

POUŽÍVATEĽSKÁ PRÍRUČKA

Vážený zákazník,

Ďakujeme, že ste si zakúpili polohovateľné kreslo Neno Nesso. Tento výrobok je určený na používanie od chvíle, keď vaše dieťa samostatne drží hlavu, až do hmotnosti maximálne 9 kg alebo dovŕšenia 9 mesiacov. Pred použitím si prosím prečítajte návod na použitie a uschovajte ho pre prípad, že by ste ho potrebovali znovu použiť.

01. UPOZORNENIA

1. Nikdy nenechávajte dieťa bez dozoru a bez dozoru.
2. Výrobok nepoužívajte, ak je dieťa schopné sedieť bez pomoci alebo ak dieťa váži viac ako 9 kg.
3. Výrobok nie je určený na dlhodobý spánok.
4. Tento výrobok nikdy nepoužívajte na vyvýšených plochách, ako je napríklad stôl, ležadlo sa môže používať len na podlahe.
5. Vždy nezabudnite používať bezpečnostný systém.
6. Pásy vždy používajte a nezabudnite ich skontrolovať a nastaviť pri každom použití.

7. Výrobok by mala montovať iba dospelá osoba. Aby ste predišli zraneniam, uistite sa, že deti sú pri skladaní a rozkladaní výrobku v bezpečnej vzdialenosti.
8. Nedovoľte deťom, aby sa s výrobkom hrali.
9. Nehýbte ani nezdvíhajte výrobok, ak je v ňom dieťa.
10. Výrobok nezdvíhajte za žiadnu inú časť ako za základňu.
11. Tento výrobok nenahrádza detskú postieľku ani postel. Ak vaše dieťa potrebuje spať, presuňte ho do postieľky alebo posteľe.
12. Nepoužívajte výrobok, ak je niektorá jeho súčasť poškodená alebo chýba.
13. Nepoužívajte iné príslušenstvo alebo náhradné diely ako tie, ktoré schválil výrobca.
14. Zakaždým skontrolujte, či pásy správne sedia a či sú správne upevnené.
15. Pravidelne kontrolujte upevnenie počahu sedadla k rámu.
16. Pred použitím vždy skontrolujte všetky upevňovacie prvky a uistite sa, že sú komponenty správne namontované.
17. Pred umiestnením solária sa uistite, že v jeho blízkosti nestojí nič, čo by mohlo spôsobiť kolíziu.
18. Dbajte tiež na to, aby vaše dieťa nemalo prístup k predmetom, stenám a iným veciam, na ktoré môže dosiahnuť alebo ktoré môže odstrániť. Môže to spôsobiť poranenie, udusenie a udusenie.
19. Pripojené hračky nijako nepredlžujte a nezavesujte iné hračky ako tie, ktoré sú súčasťou balenia.
20. Výrobok nenechávajte na plnom slnečnom svetle ani v blízkosti zdrojov tepla.
21. Nedovoľte iným deťom ani dospelým, aby sa pokúšali hojdať ležadlo, ležadlo sa má hojdať len pod prirodzenými pohybmi ležiaceho dieťaťa.
22. Pravidelne kontrolujte stav švov, materiálových spojov a konštrukcie. Ak zistíte opotrebenie, okamžite prestaňte výrobok používať a vymeňte ho za nový.

02. OBSAH SÚPRAVY

1. Základňa ležadla
2. Rám sedadla
3. Poťah sedadla
4. Držiak na hračky
5. 2 hračky

03. PRVÁ INŠTALÁCIA PRODUKTU

1. Základňu položte na rovný povrch.
2. Vložte oba konce rámu sedadla do výstupkov v základni. **POZRI OBR. A.1**
3. Nasadte poťah na rám sedadla a dbajte na to, aby sa príchytka pre tyč na hračky nachádzala na pravej strane a upevňovala sa smerom dopredu.

4. Konce poťahu na suchý zips vložte medzi základňu polohovacieho kresla a príchytku na vnútornej strane základne. **POZRI OBRÁZOK A.2.**
5. Pevne pritlačte koniec suchého zipsu k druhej časti obalu tak, aby sa oba pásy spojili.
6. Pripevnite tyč na hračky k držiaku na ráme sedadla.
7. Pripevnite hračky tak, že prevlečiete upevňovací pásik z hračky cez úchyty na čelenke. Po prevlečení popruhu upevnite suchý zips. Ťahaním za hračky kontrolujte, či je upevnenie správne.

04. MONTÁŽ/ODSTRÁNENIE POŤAHU SEDADLA

1. Ak chcete odstrániť kryt, odpojte čelenku hračky stlačením spony na čelenke na vnútornej strane nástavca.
2. Rozopnite suchý zips v spodnej časti ležadla a vytiahnite koniec látky z jeho upevnenia.
3. Potiahnite poťah sedadla smerom nahor tak, aby bol odstránený celý.
4. Pripevnite poťah k rámu sedadla, pričom dbajte na to, aby sa uchytenie tyče na hračky nachádzalo na pravej strane uchytenia vpredu.
5. Konce poťahu na suchý zips vložte medzi základňu polohovacieho kresla a príchytku na vnútornej strane. **POZRI OBRÁZOK A.2.**
6. Koniec suchého zipsu pevne pritlačte k druhej časti látky tak, aby sa obe pásy spojili.

05. SEDACIE PÁSY

1. Umiestnite dieťa do ležadla a umiestnite ho tak, aby bol široký stredový popruh medzi nohami dieťaťa.
2. Bočné popruhy pripnite k crackám na oboch stranách stredového popruhu.
3. Uistite sa, že popruhy správne sedia na vašom dieťati a všetky príchytky sú bezpečne pripevnené.
4. Nastavte popruhy zatiahnutím za koniec pásu pri cracke. Popruhy by mali byť prispôsobené, ale nemali by dieťa stláčať. **POZRI OBRÁZOK B.1.**
5. Stlačením na cracky rozopnite popruhy.

06. NASTAVENIE OPERADLA

1. Ležadlo má nastaviteľný sklon operadla v 3 úrovniach.
2. Stlačte tlačidlo a posuňte operadlo do požadovanej polohy. **POZRI OBR. B.2.**
Poznámka: Predtým, ako dieťa začne používať tento výrobok, nastavte jeho výšku. Výšku počas používania neupravujte.
3. Ak chcete lehátko úplne zložiť na účely prepravy alebo uskladnenia, stlačte súčasne tlačidlá nastavenia operadla a sklopenia. **POZRI OBRÁZOK B.3.**

07. ČISTENIE A SKLADOVANIE

1. Podstavec a rám sedadla vyčistíte vlhkou handričkou. Na čistenie nepoužívajte čistiace prostriedky. Potom utrite do sucha tak, aby neboli viditeľné stopy po vode.
2. Poťah sedadla možno po vybratí prať v práčke pri maximálnej teplote 30 °C, čo je veľmi šetrný proces. Nebieďte, nesušte v bubnovej sušičke, nežehlite ani nečistite chemicky. Nechajte sušiť vonku v tieni. Po vypraní vždy skontrolujte kvalitu suchého zipsu - ak suchý zips nefunguje správne, výrobok nepoužívajte.
3. Hračky utrite vlhkou handričkou s malým množstvom jemného čistiaceho prostriedku.
4. V opačnom prípade môže dôjsť k zmene farby, deformácii a poškodeniu.
5. Výrobok uchovávajte mimo dosahu detí.

08. ŠPECIFIKÁCIE

Materiál: látka (100% bavlna), podšívka: polyester

Rozmery: 71x47x62,5/57/50,3 cm

Hmotnosť: 3,15 kg

09. ZÁRUČNÁ KARTA

Na výrobok sa vzťahuje 24-mesačná záruka. Záručné podmienky nájdete na adrese:

<https://nenopl/gwarancja>

Podrobnosti, kontaktné údaje a servisnú adresu nájdete na: <https://nenopl/kontakt>

Špecifikácie a obsah sa môžu zmeniť bez predchádzajúceho upozornenia.

Ospravedlňujeme sa za prípadné nepríjemnosti.

SE

ANVÄNDARHANDBOK

Kära kund,

Tack för att du har köpt Neno Nesso vilstol. Denna produkt är avsedd att användas från det att ditt barn håller sitt huvud självständigt upp till en vikt på högst 9 kg eller 9 månaders ålder. Läs igenom bruksanvisningen före användning och spara den ifall du behöver använda den igen.

01. VARNINGAR OCH FÖRSIKTIGHET

1. Lämna aldrig ett barn utan uppsikt eller tillsyn.
2. Använd inte produkten om barnet kan sitta upp på egen hand eller om barnet väger mer än 9 kg.
3. Produkten är inte avsedd för långvarig sömn.
4. Använd aldrig denna produkt på upphöjda ytor som t.ex. ett bord, vilstolen kan endast användas på golvet.
5. Kom alltid ihåg att använda ett säkerhetssystem.
6. Använd alltid bältena och kom ihåg att kontrollera och justera dem varje gång du använder dem.
7. Endast en vuxen person får montera produkten. För att undvika skador, se till att barn befinner sig på säkert avstånd när produkten fälls ihop och viks ut.
8. Låt inte barn leka med produkten.
9. Flytta eller lyft inte produkten om ett barn befinner sig i den.
10. Lyft inte produkten i någon annan del än basen.
11. Denna produkt är inte en ersättning för en spjäsäng eller säng. Om ditt barn behöver sova ska du flytta barnet till en spjäsäng eller säng.
12. Använd inte produkten om någon komponent är skadad eller saknas.
13. Använd inte andra tillbehör eller reservdelar än de som är godkända av tillverkaren.
14. Kontrollera att bältena sitter ordentligt varje gång och att de är korrekt fastspända.
15. Kontrollera regelbundet att sätesöverdraget är fäst vid ramen.
16. Kontrollera alltid alla infästningar före användning och se till att komponenterna har monterats korrekt.
17. Innan du placerar ut solstolen ska du se till att det inte finns något i närheten som kan orsaka en kollision.
18. Se också till att ditt barn inte har tillgång till föremål, väggar och annat som det kan nå eller trycka sig bort ifrån. Detta kan orsaka skador, kvävning och kvävning.
19. Förläng inte de fastsatta leksakerna på något sätt och häng inte upp andra leksaker än de som ingår.
20. Lämna inte produkten i fullt solljus eller i närheten av värmekällor.
21. Låt inte andra barn eller vuxna försöka gunga fåtöljen, fåtöljen är endast avsedd att gunga under de naturliga rörelser som barnet gör när det ligger ner.
22. Kontrollera regelbundet skicket på sömmar, materialskarvar och konstruktion. Om slitage upptäcks ska du omedelbart sluta använda produkten och byta ut den mot en ny.

02. INNEHÅLL I SATSEN

1. Underrede till solstol
2. Sitsens ram

3. Sätessöverdrag
4. Leksakshållare
5. 2 leksaker

03. FÖRSTA INSTALLATIONEN AV PRODUKTEN

1. Placera basen på en plan yta.
2. För in båda ändarna av sitsramen i utsprången i underredet. **SE FIG. A.1**
3. Sätt på överdraget på sättesramen och se till att fästet för leksaksstängens sitter på höger sida och fäst framåt.
4. Placera kardborrebandets ändrar mellan vilstolens underrede och fästet på underredets insida. **SE FIG. A.2.**
5. Tryck kardborreändan ordentligt mot den andra delen på locket så att de två remorna möts.
6. Sätt fast leksaksstängens i hållaren på sitsramen.
7. Fäst leksakerna genom att föra leksakens fästrem genom handtagen på huvudbandet. När remmen är igenom fäster du kardborrebandet. Kontrollera att fästet är korrekt genom att dra i leksakerna.

04. MONTERING/AVMONTERING AV SÄTESÖVERDRAG

1. För att ta bort skyddet, lossa leksakens huvudband genom att trycka på klämman på huvudbandet på insidan av tillbehöret.
2. Lossa kardborrebandet på undersidan av fåtöljen och dra ut tygänden ur fästet.
3. Dra sättesklädseln uppåt så att den lossnar i sin helhet.
4. Fäst överdraget på sitsens ram och se till att fästet för leksaksstängens sitter på höger sida om fästet framtill.
5. Placera kardborrebandets ändrar mellan fåtöljens bas och fästet på insidan. **SE FIG. A.2.**
6. Tryck kardborreändan ordentligt mot den andra delen på tyget så att de två banden möts.

05. SÄKERHETSÅLTEN

1. Placera barnet i fåtöljen och placera det så att den breda mittremmen är mellan barnets ben.
2. Fäst sidoremmarna i spännena på vardera sidan om mittremmen.
3. Se till att remmarna sitter ordentligt på barnet och att alla tillbehör är ordentligt fastspända.
4. Justera remmarna genom att dra i bältets ände vid spännet. Banden ska passa men inte trycka ihop barnet. **SE FIG. B.1.**
5. Tryck ned spännena för att lossa remmarna.

06. JUSTERING AV RYGGSTÖD

1. Vilstolen har en justerbar lutning av ryggstödet i 3 nivåer.
2. Tryck på knappen och flytta ryggstödet till önskat läge. **SE FIG. B.2.**
Obs: Justera höjden innan du låter ditt barn använda denna produkt. Justera inte höjden under användning.
3. För att fälla ihop fåtöljen helt för transport eller förvaring, tryck samtidigt på knapparna för justering och fällning av ryggstödet. **SE FIG. B.3.**

07. RENGÖRING OCH FÖRVARING

1. Rengör underredet och sitsramen med en fuktig trasa. Använd inte rengöringsmedel för rengöringen. Torka sedan torrt så att inga vattenmärken syns.
2. Stolsöverdraget kan efter avtagning tvättas i tvättmaskin i max 30°C, en mycket skonsam process. Får inte blekas, torktumlas, strykas eller kemtvättas. Låt torka utomhus i skuggan. Kontrollera alltid kardborrbandets kvalitet efter tvätt - om kardborrbandet inte fungerar som det ska, använd inte produkten.
3. Torka av leksakerna med en fuktig trasa med en liten mängd mildt rengöringsmedel.
4. Om så inte sker kan det leda till missfärgning, förvrängning och skador.
5. Förvara produkten oåtkomlig för barn.

08. SPECIFIKATIONER

Material: tyg (100% bomull), foder: polyester

Mått: 71x47x62,5/57/50,3cm

Vikt: 3,15 kg

09. GARANTIKORT

Produkten levereras med 24 månaders garanti. Garantivillkor finns på:

<https://nenopi/gwarancja>

Mer information, kontaktuppgifter och serviceadress finns på:

<https://nenopi/kontakt>

Specifikationer och innehåll kan ändras utan föregående meddelande. Vi ber om ursäkt för eventuella olägenheter.

KÄYTTÄJÄN KÄSIKIRJA

Hyvä asiakas,

Kiitos Neno Nesso-lepotuolin ostamisesta. Tämä tuote on tarkoitettu käytettäväksi siitä lähtien, kun lapsesi pitää päättään itsenäisesti enintään 9 kg:n painoon tai 9 kuukauden ikään asti. Lue käyttöohje ennen käyttöä ja säilytä se siltä varalta, että tarvitset sitä uudelleen.

01. VAROITUKSET

1. Älä koskaan jätä lasta valvomatta ja ilman valvontaa.
2. Älä käytä tuotetta, jos lapsi pystyy istumaan ilman tukea tai jos lapsi painaa yli 9 kg.
3. Tuotetta ei ole tarkoitettu pitkäaikaiseen nukkumiseen.
4. Älä koskaan käytä tätä tuotetta korotetuilla pinnoilla, kuten pöydällä, vaan lepotuolia voi käyttää vain lattialla.
5. Muista aina käyttää turvajärjestelmää.
6. Käytä voitit aina ja muista tarkistaa ja säätää ne aina, kun käytät niitä.
7. Ainoastaan aikuinen saa koota tuotteen. Varmista vammojen välttämiseksi, että lapset ovat turvallisen välimatkan päässä, kun tuotetta taitellaan ja puretaan.
8. Älä anna lasten leikkiä tuotteella.
9. Älä siirrä tai nosta tuotetta, jos lapsi on siinä.
10. Älä nosta tuotetta mistään muusta osasta kuin alustasta.
11. Tämä tuote ei korvaa pinnasänkyä tai sänkyä. Jos lapsesi tarvitsee unta, siirrä hänet pinnasänkyyn tai sänkyyn.
12. Älä käytä tuotetta, jos jokin osa on vaurioitunut tai puuttuu.
13. Älä käytä muita kuin valmistajan hyväksymiä lisävarusteita tai varaosia.
14. Tarkista joka kerta, että vyöt istuvat kunnolla ja että ne on kiinnitetty oikein.
15. Tarkista säännöllisesti istuimen suojuksen kiinnitys runkoon.
16. Tarkista aina kaikki kiinnikkeet ennen käyttöä ja varmista, että osat on asennettu oikein.
17. Varmista ennen aurinkotuolin sijoittamista, ettei lähistöllä ole mitään sellaista, joka voisi aiheuttaa törmäyksen.
18. Varmista myös, ettei lapsesi pääse käsiksi esineisiin, siniini tai muihin asioihin, joihin hän voi kurottautua tai joita hän voi työntää pois. Tämä voi aiheuttaa vammoja, tukehtumista ja tukehtumista.

19. Älä jatka kiinnitettyjä leluja millään tavalla, äläkä ripusta muita kuin mukana olevia leluja.
20. Älä jätä tuotetta täyteen auringonvaloon tai lämmönlähteiden lähelle.
21. Älä anna muiden lasten tai aikuisten yrittää keinuttaa lepotuolia, sillä lepotuoli on tarkoitettu keinumaan vain makaavan lapsen luonnollisten liikkeiden vaikutuksesta.
22. Tarkista säännöllisesti saumojen, materiaalisaumojen ja rakenteen kunto. Jos kulumista havaitaan, lopeta käyttö välittömästi ja vaihda tuote uuteen.

02. PAKKAUKSEN SISÄLTÖ

1. Lepotuolin pohja
2. Istuimen runko
3. Istuimen suojus
4. Lelujen pidike
5. 2 lelua

03. TUOTTEEN ENSIMMÄINEN ASENNUS

1. Aseta pohja tasaiselle alustalle.
2. Työnnä istuimen rungon molemmat päät alustan ulokkeisiin. **KATSO KUVA A.1**
3. Aseta suojus istuimen runkoon ja varmista, että lelutangon kiinnitys on oikealla puolella ja kiinnitetään eteenpäin.
4. Aseta tarranauhan päät lepotuolin pohjan ja pohjan sisäpuolella olevan kiinnikkeen väliin. **KATSO KUVA A.2.**
5. Paina tarranauhan pää tiukasti kannen toista osaa vasten niin, että nämä kaksi nauhaa tulevat yhteen.
6. Kiinnitä lelutanko istuimen kehyksessä olevaan pidikkeeseen.
7. Kiinnitä lelut laittamalla lelun kiinnityshihna päänauhan kahvojen läpi. Kun hihna on mennyt läpi, kiinnitä tarranauha. Tarkista, että kiinnitys on oikea vetämällä leluista.

04. ISTUIMEN SUOJUKSEN ASENTAMINEN/POISTAMINEN

1. Poista suojus irrottamalla lelun pääpanta painamalla pääpanta kiinnikkeen sisäpuolella olevaa klipsiä.
2. Avaa lepotuolin pohjassa oleva tarranauha ja vedä kangaspää irti kiinnikkeestä.
3. Vedä istuimen suojusta ylöspäin niin, että se irtoaa kokonaan.
4. Kiinnitä suojus istuimen runkoon ja varmista, että lelutangon kiinnitys on kiinnityksen oikealla puolella edessä.
5. Aseta tarranauhan päät lepotuolin pohjan ja sisäpuolella olevan kiinnikkeen väliin. **KATSO KUVA A.2.**

6. Paina tarranauhan pää tiukasti kankaan toista osaa vasten niin, että molemmat nauhat tulevat yhteen.

05. TURVAVYÖT

1. Aseta lapsi lepotuoliin ja aseta se siten, että leveä keskiihna on lapsen jalkojen välissä.
2. Kiinnitä sivuhihnat keskiihnan molemmin puolin oleviin solkiin.
3. Varmista, että hihnat istuvat lapsellesi kunnolla ja että kaikki kiinnikkeet on kiinnitetty turvallisesti.
4. Säädä hihnat vetämällä vyön päähän soljen kohdalta. Hihnojen pitäisi sopia lapselle, mutta niiden ei pitäisi puristaa häntä. **KATSO KUVA B.1.**
5. Avaa hihnat painamalla solkia alaspäin.

06. SELKÄNOJAN SÄÄTÖ

1. Nojaistuimessa on säädettävä selkänöjan kallistus 3 tasossa.
 2. Paina painiketta ja siirrä selkänöja haluttuun asentoon. **KATSO KUVA B.2.**
- Huomautus: Säädä korkeus ennen kuin annat lapsesi käyttää tätä tuotetta. Älä säädä korkeutta käytön aikana.**
3. Jos haluat taittaa lepotuolin kokonaan kokoon kuljetusta tai säilytystä varten, paina selkänöjan säätö- ja taittopainikkeita samanaikaisesti. **KATSO KUVA B.3.**

07. PUHDISTUS JA VARASTOINTI

1. Puhdista jalusta ja istuimen runko kostealla liinalla. Älä käytä puhdistukseen pesuaineita. Pyyhi sitten kuivaksi niin, ettei vesijälkiä jää näkyviin.
2. Istuinsuojus voidaan pestä poistamisen jälkeen pesukoneessa enintään 30 °C:ssa, mikä on erittäin hellävarainen prosessi. Älä valkaise, kuivaa, silitä tai kuivapesu. Anna kuivua ulkona varjossa. Tarkista aina pesun jälkeen tarranauhan laatu - jos tarranauha ei toimi kunnolla, älä käytä tuotetta.
3. Pyyhi lelut kostealla liinalla, johon on lisätty pieni määrä mietoa pesuainetta.
4. Jos näin ei tehdä, seurauksena voi olla värimuutoksia, vääristymiä ja vaurioita.
5. Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.

08. TEKNISET TIEDOT

Materiaali: kangas (100% puuvillaa), vuori: polyesteri

Mitat: 71x47x62.5/57/50.3cm.

Paino: 3.15kg

09. TAKUUKORTTI

Tuotteella on 24 kuukauden takuu. Takuuehdot löytyvät osoitteesta:

<https://nenopl/gwarancja>.

Yksityiskohtaiset tiedot, yhteystiedot ja palveluosoite löytyvät osoitteesta:

<https://nenop.fi/kontakt>.

Tekniset tiedot ja sisältö voivat muuttua ilman ennakkoilmoitusta. Pahoittelemme mahdollisia häiriöitä.

NO

BRUKERHÅNDBOK

Kjære kunde,

Takk for at du har kjøpt Neno Nesso hvilestol. Dette produktet er beregnet for bruk fra barnet ditt holder hodet selvstendig og opp til en vekt på maks. 9 kg eller 9 måneder. Vennligst les bruksanvisningen før bruk, og ta vare på den i tilfelle du trenger å bruke den igjen.

01. ADVARSLER

1. La aldri et barn være uten tilsyn og uten tilsyn.
2. Ikke bruk produktet hvis barnet er i stand til å sitte oppreist uten hjelp, eller hvis barnet veier mer enn 9 kg.
3. Produktet er ikke beregnet for langvarig søvn.
4. Bruk aldri dette produktet på opphøyde flater som f.eks. et bord, hvilestolen kan kun brukes på gulvet.
5. Husk alltid å bruke et sikkerhetssystem.
6. Bruk alltid beltene, og husk å kontrollere og justere dem hver gang du bruker dem.
7. Produktet bør kun monteres av en voksen person. For å unngå skader må du sørge for at barn er på trygg avstand når du bretter sammen og bretter ut produktet.
8. Ikke la barn leke med produktet.
9. Ikke flytt eller løft produktet hvis barnet befinner seg i det.
10. Ikke løft produktet i noen annen del enn understellet.
11. Dette produktet er ikke en erstatning for en barneseng eller seng. Hvis barnet ditt har behov for å sove, må du flytte barnet til en barneseng eller seng.
12. Ikke bruk produktet hvis noen av komponentene er skadet eller mangler.
13. Ikke bruk annet tilbehør eller andre reservedeler enn de som er godkjent av produsenten.
14. Kontroller at beltene sitter som de skal hver gang, og at de er festet riktig.
15. Kontroller regelmessig at setetrekket er festet til rammen.
16. Kontroller alltid alle festeanordninger før bruk, og forsikre deg om at kompo-

- mentene er riktig montert.
17. Før du plasserer solsengen, må du forsikre deg om at det ikke står noe i nærheten som kan forårsake en kollisjon.
 18. Sørg også for at barnet ikke har tilgang til gjenstander, vegger og andre ting som det kan gripe etter eller dytte bort fra. Dette kan føre til skader, kvelning og kvelning.
 19. Ikke forleng de festede lekene på noen måte, og ikke heng opp andre leker enn de som følger med.
 20. Ikke la produktet stå i fullt sollys eller i nærheten av varmekilder.
 21. Ikke la andre barn eller voksne forsøke å vugge hvilestolen, hvilestolen er kun ment å vugge under de naturlige bevegelsene til barnet som ligger ned.
 22. Kontroller regelmessig tilstanden til sømmer, materialskjøter og konstruksjon. Hvis det oppdages slitasje, må du slutte å bruke produktet umiddelbart og erstatte det med et nytt.

02. INNHOLDET I SETTET

1. Understell til solseng
2. Seteramme
3. Setetrek
4. Leketøyholder
5. 2 leker

03. FØRSTE INSTALLASJON AV PRODUKTET

1. Plasser underlaget på en flat overflate.
2. Sett begge endene av seterammen inn i fremspringene i understellet. **SE FIG. A.1**
3. Sett trekket på seterammen, og sørg for at festet for leketøysstangen er på høyre side, og fest det fremover.
4. Sett endene av borrelåsdekselet mellom hvilestolens understell og festet på innsiden av understellet. **SE FIG. A.2**
5. Trykk borrelåsenden godt mot den andre delen på trekket, slik at de to stripene kommer sammen.
6. Fest leketøysstangen til holderen på seterammen.
7. Fest lekene ved å føre festestroppen fra leken gjennom håndtakene på hodebåndet. Når stroppen er gjennom, fester du borrelåsen. Kontroller at festingen er riktig ved å trekke i lekene.

04. MONTERING/FJERNING AV SETETREKKET

1. For å ta av dekselet hekter du av leketøyshodebåndet ved å trykke på klipset på hodebåndet på innsiden av festet.
2. Løsne borrelåsen nederst på hvilestolen og trekk stoffenden ut av festet.
3. Trekk setetrekket oppover slik at det fjernes i sin helhet.

4. Fest trekket til seterammen, og pass på at festet for leketøysstangen er på høyre side av festet foran.
5. Sett endene av borrelåskelet mellom basen på hvilestolen og festet på innsiden. **SE FIG. A.2.**
6. Trykk borrelåsenden godt mot den andre delen på stoffet, slik at de to båndene kommer sammen.

05. SETEBELTER

1. Plasser barnet i hvilestolen, og plasser den slik at den brede midtre stroppen er mellom barnets ben.
2. Fest sidestroppene i spennene på hver side av den midtre stroppen.
3. Sørg for at stroppene passer godt til barnet og at alle festene er godt festet.
4. Juster stroppene ved å trekke i enden av beltet ved spennen. Stroppene skal passe til barnet, men ikke klemme det sammen. **SE FIG. B.1.**
5. Trykk ned på spennene for å løsne stroppene.

06. JUSTERING AV RYGGSTØTTE

1. Hvilestolen har justerbar ryggstøttehelling i 3 nivåer.
2. Trykk på knappen og flytt ryggstøtten til ønsket posisjon. **SE FIG. B.2.**
Merk: Vennligst juster høyden før du lar barnet ditt bruke dette produktet. Ikke juster høyden under bruk.
3. For å klappe sammen hvilestolen helt for transport eller oppbevaring, trykker du samtidig på knappene for justering av ryggstøtten og sammenleggbarheten. **SE FIG. B.3.**

07. RENGJØRING OG OPPBEVARING

1. Rengjør understellet og seterammen med en fuktig klut. Ikke bruk rengjøringsmidler til rengjøringen. Tørk deretter av slik at ingen vannmerker er synlige.
2. Setetrekket kan vaskes i vaskemaskin ved maks. 30 °C, en svært skånsom prosess. Må ikke blekes, tørkes i tørketrommel, strykes eller renses. La det tørke utendørs i skyggen. Kontroller alltid kvaliteten på borrelåsen etter vask - hvis borrelåsen ikke fungerer som den skal, må du ikke bruke produktet.
3. Tørk av lekene med en fuktig klut med en liten mengde mildt rengjøringsmiddel.
4. Hvis du ikke gjør dette, kan det føre til misfarging, forvrengning og skade.
5. Oppbevar produktet utilgjengelig for barn.

08. SPESIFIKASJONER

Materiale: stoff (100 % bomull), fôr: polyester

Dimensjoner: 71x47x62,5/57/50,3 cm

Vekt: 3,15 kg

09. GARANTIKORT

Produktet leveres med 24 måneders garanti. Du finder garantivilkårene på:

<https://nenop.pl/gwarancja>

Detaljer, kontaktinformasjon og serviceadresse finner du på:

<https://nenop.pl/kontakt>

Spesifikasjoner og innhold kan endres uten varsel. Vi beklager eventuelle ulemper.

DK

BRUGERMANUAL

Kære kunde,

Tak, fordi du har kjøpt Neno Nesso hvilestol. Dette produkt er beregnet til bruk fra det tidspunkt, hvor dit barn holder sit hoved selvstændigt op til en vægt på højst 9 kg eller 9 måneder. Læs venligst brugsanvisningen før brug, og opbevar den, hvis du får brug for den igen.

01. ADVARSLER

1. Efterlad aldrig et barn uden opsyn.
2. Brug ikke produktet, hvis barnet er i stand til at sidde op uden hjælp, eller hvis barnet vejer mere end 9 kg.
3. Produktet er ikke beregnet til længerevarende søvn.
4. Brug aldrig dette produkt på forhøjede overflader som f.eks. et bord, hvilestolen kan kun bruges på gulvet.
5. Husk altid at bruge et sikkerhedssystem.
6. Brug altid bælteerne, og husk at kontrollere og justere dem, hver gang du bruger dem.
7. Kun en voksen bør samle produktet. For at undgå skader skal du sørge for, at børnen er på sikker afstand, når du folder produktet sammen og ud.
8. Lad ikke børn lege med produktet.
9. Flyt eller løft ikke produktet, hvis der er et barn i det.
10. Løft ikke produktet i andre dele end basen.
11. Dette produkt er ikke en erstatning for en barneseng eller seng. Hvis dit barn har brug for at sove, skal du flytte dit barn til en barneseng eller seng.
12. Brug ikke produktet, hvis en komponent er beskadiget eller mangler.
13. Brug ikke andet tilbehør eller andre reservedele end dem, der er godkendt af producenten.
14. Tjek, at selerne sidder ordentligt hver gang, og at de er spændt korrekt.
15. Kontrollér regelmæssigt, at sædebetrækket er fastgjort til stellet.

16. Kontroller altid alle fastgørelser før brug, og sørg for, at komponenterne er monteret korrekt.
17. Før du placerer solariet, skal du sørge for, at der ikke står noget i nærheden, som kan forårsage en kollision.
18. Sørg også for, at dit barn ikke har adgang til genstande, vægge og andre ting, som det kan nå eller skubbe væk. Det kan føre til skader, kvælning og kvælning.
19. Forlæng ikke det fastgjorte legetøj på nogen måde, og hæng ikke andet legetøj op end det, der følger med.
20. Efterlad ikke produktet i fuldt sollys eller tæt på varmekilder.
21. Lad ikke andre børn eller voksne forsøge at vugge hvilestolen, hvilestolen er kun beregnet til at vugge under de naturlige bevægelser af det liggende barn.
22. Kontrollér regelmæssigt tilstanden af sømme, materialesamlinger og konstruktion. Hvis der opdages slid, skal du straks ophøre med at bruge produktet og erstatte det med et nyt.

02. SÆTTETS INDHOLD

1. Liggestolsbase
2. Sæderamme
3. Sædeovertræk
4. Holder til legetøj
5. 2 stykker legetøj

03. FØRSTE INSTALLATION AF PRODUKTET

1. Placer basen på en flad overflade.
2. Sæt begge ender af sæderammen ind i fremspringene i basen. **SE FIG. A.1**
3. Sæt betrækket på sæderammen, og sørg for, at fastgørelsen til legetøjsstangen er i højre side og fastgøres fremad.
4. Sæt enderne af velcrobåndet mellem hvilestolens fod og fastgørelsen på indersiden af foden. **SE FIG. A.2.**
5. Tryk velcro-enden fast mod den anden del af omslaget, så de to strimler samles.
6. Sæt legetøjsstangen fast i holderen på sæderammen.
7. Sæt legetøjet fast ved at føre fastgørelsesremmen fra legetøjet gennem håndtagene på pandebåndet. Når remmen er igennem, fastgøres velcroen. Tjek, at fastgørelsen er korrekt, ved at trække i legetøjet.

04. MONTERING/AFMONTERING AF SÆDEBETRÆK

1. For at fjerne betrækket skal du løsne legetøjshovedbåndet ved at trykke på klipsen på hovedbåndet på indersiden af tilbehøret.
2. Løsn velcroen i bunden af hvilestolen, og træk stofenden ud af sin fast-

- gørelse.
3. Træk sædebetrækket opad, så det fjernes i sin helhed.
 4. Sæt betrækket fast på sæderammen, og sørg for, at fastgørelsen til legetøjsstangen er på højre side af fastgørelsen foran.
 5. Sæt enderne af velcrobåndet mellem hvilestolens bund og fastgørelsen på indersiden. **SE FIG. A.2.**
 6. Tryk velcroenden fast mod den anden del af stoffet, så de to bånd mødes.

05. SÆDEREMME

1. Placer dit barn i liggestolen, så den brede midterrem er mellem barnets ben.
2. Sæt sideremmen fast i spænderne på hver side af midterremmen.
3. Sørg for, at stropperne passer ordentligt til dit barn, og at alle fastgørelsesanordninger er forsvarligt fastgjort.
4. Juster stropperne ved at trække i enden af bæltet ved spændet. Stropperne skal passe, men ikke klemme barnet. **SE FIG. B.1.**
5. Tryk ned på spænderne for at løsne stropperne.

06. JUSTERING AF RYGLÆN

1. Hvilestolen har en justerbar hældning af ryglænet i 3 niveauer.
2. Tryk på knappen, og flyt ryglænet til den ønskede position. **SE FIG. B.2.**
Bemærk: Juster højden, før du lader dit barn bruge dette produkt. Juster ikke højden under brug.
3. For at folde hvilestolen helt sammen til transport eller opbevaring skal du trykke på knapperne til justering af ryglæn og sammenklapning samtidig. **SE FIG. B.3.**

07. RENGØRING OG OPBEVARING

1. Rengør basen og sæderammen med en fugtig klud. Brug ikke rengøringsmidler til rengøring. Tør derefter af, så der ikke er nogen synlige vandmærker.
2. Sædebetrækket kan efter aftagning vaskes i vaskemaskinen ved maks. 30 °C, en meget skånsom proces. Må ikke bleges, tørretumbles, stryges eller renses. Lad det tørre udendørs i skyggen. Tjek altid kvaliteten af velcroen efter vask - hvis velcroen ikke fungerer korrekt, skal du ikke bruge produktet.
3. Tør legetøjet af med en fugtig klud med en lille smule mildt rengøringsmiddel.
4. Hvis du ikke gør det, kan det resultere i misfarvning, forvrængning og beskadigelse.
5. Opbevar produktet utilgængeligt for børn.

08. SPECIFIKATIONER

Materiale: stof (100% bomuld), foring: polyester

Mål: 71x47x62,5/57/50,3 cm

Vægt: 3,15 kg

09. GARANTIKORT

Produktet leveres med 24 måneders garanti. Garantibetingelserne kan findes på:

<https://nenop.pl/gwarancja>

Detaljer, kontakt og serviceadresse kan findes på: **<https://nenop.pl/kontakt>**

Specifikationer og indhold kan ændres uden varsel. Vi undskylder for eventuelle gener.

NL

GBRUIKERSHANDLEIDING

Geachte klant,

Hartelijk dank voor de aanschaf van de Neno Nesso relaxfauteuil. Dit product is bedoeld voor gebruik vanaf het moment dat je kind zijn of haar hoofd zelfstandig kan houden tot een gewicht van maximaal 9 kg of de leeftijd van 9 maanden. Lees voor gebruik de gebruiksaanwijzing en bewaar deze voor het geval je het product opnieuw moet gebruiken.

01. WAARSCHUWINGEN

1. Laat een kind nooit zonder toezicht achter.
2. Gebruik het product niet als het kind zonder hulp rechtop kan zitten of als het kind meer dan 9 kg weegt.
3. Het product is niet bedoeld voor langdurige slaap.
4. Gebruik dit product nooit op verhoogde oppervlakken zoals een tafel, de relaxfauteuil kan alleen op de grond worden gebruikt.
5. Denk er altijd aan om een veiligheidssysteem te gebruiken.
6. Gebruik de gordels altijd en vergeet niet om ze elke keer dat je ze gebruikt te controleren en af te stellen.
7. Alleen een volwassene mag het product in elkaar zetten. Om letsel te voorkomen, moet u ervoor zorgen dat kinderen zich op veilige afstand bevinden wanneer u het product in- en uitvouwt.
8. Laat kinderen niet met het product spelen.
9. Verplaats of til het product niet op als het kind erin zit.
10. Til het product niet op aan een ander deel dan de basis.
11. Dit product is geen vervanging voor een wieg of bed. Als je kind moet slapen, verhuis je kind naar een wieg of bed.

12. Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd is of ontbreekt.
13. Gebruik geen andere accessoires of reserveonderdelen dan die zijn goedgekeurd door de fabrikant.
14. Controleer elke keer of de gordels goed passen en of ze goed vastzitten.
15. Controleer regelmatig de bevestiging van de stoelbekleding aan het frame.
16. Controleer altijd alle bevestigingen voor gebruik en zorg ervoor dat de onderdelen correct zijn gemonteerd.
17. Controleer voordat u de zonnebank plaatst of er niets in de buurt staat dat een botsing kan veroorzaken.
18. Zorg er ook voor dat je kind geen toegang heeft tot voorwerpen, muren en andere dingen die het kan pakken of wegduwen. Dit kan verwondingen, verstikking en verstikking veroorzaken.
19. Verleng het bevestigde speelgoed op geen enkele manier en hang geen ander speelgoed op dan het meegeleverde speelgoed.
20. Laat het product niet achter in de volle zon of in de buurt van warmtebronnen.
21. Laat andere kinderen of volwassenen niet proberen om de relaxfauteuil te wiegen. De relaxfauteuil is alleen bedoeld om te wiegen onder de natuurlijke bewegingen van het liggende kind.
22. Controleer regelmatig de staat van naden, materiaalverbindingen en constructie. Als slijtage wordt vastgesteld, stop dan onmiddellijk met het gebruik en vervang het artikel door een nieuw.

02. INHOUD VAN DE KIT

1. Ligstoel basis
2. Frame zitting
3. Stoelbekleding
4. Speelgoedhouder
5. 2 speelgoed

03. EERSTE INSTALLATIE VAN HET PRODUCT

1. Plaats de basis op een vlakke ondergrond.
2. Steek beide uiteinden van het stoelframe in de uitsteeksels in de basis. **ZIE FIG. A.1**
3. Plaats de bekleding op het stoelframe en zorg ervoor dat de bevestiging voor de speelgoedstang aan de rechterkant zit, met de bevestiging naar voren.
4. Plaats de uiteinden van het klittenband tussen de basis van de relaxfauteuil en de bevestiging aan de binnenkant van de basis. **ZIE FIGUUR A.2.**
5. Druk het uiteinde van het klittenband stevig tegen het andere deel van de hoes zodat de twee stroken samenkomen.
6. Bevestig de speelgoedstang aan de houder op het stoelframe.
7. Maak het speelgoed vast door het bevestigingsriempje van het speelgoed

door de handvatten op de hoofdband te steken. Zodra het bandje erdoor is, maak je het klittenband vast. Controleer of de bevestiging goed is door aan het speelgoed te trekken.

04. PLAATSEN/VERWIJDEREN VAN DE STOELBEKLEDING

1. Om de klep te verwijderen, maak je de speelgoedhoofdband los door op de clip op de hoofdband aan de binnenkant van de bevestiging te drukken.
2. Maak het klittenband aan de onderkant van de relaxfauteuil los en trek het stofuiteinde uit de bevestiging.
3. Trek de stoelbekleding omhoog zodat deze in zijn geheel wordt verwijderd.
4. Bevestig de bekleding aan het stoelframe en zorg ervoor dat de bevestiging voor de speelgoedstang aan de rechterkant van de bevestiging aan de voorkant zit.
5. Plaats de uiteinden van het klittenband tussen de basis van de relaxfauteuil en de bevestiging aan de binnenkant. **ZIE FIGUUR A.2.**
6. Druk het uiteinde van het klittenband stevig tegen het andere deel op de stof zodat de twee tapes samenkomen.

05. VEILIGHEIDSGORDELS

1. Leg je kind in de relaxfauteuil en plaats hem zo dat de brede middenband tussen de benen van je kind zit.
2. Klik de zijriemen in de gespen aan weerszijden van de middelste riem.
3. Zorg ervoor dat de riemen goed om je kind passen en dat alle bevestigingen goed vastzitten.
4. Pas de riemen aan door aan het uiteinde van de riem bij de gesp te trekken. De riemen moeten passen maar mogen het kind niet samendrukken. **ZIE FIGUUR B.1.**
5. Druk op de gespen om de riemen los te maken.

06. RUGLEUNINGVERSTELLING

1. De relaxfauteuil heeft een verstelbare kanteling van de rugleuning in 3 standen.
2. Druk op de knop en zet de rugleuning in de gewenste positie. **ZIE FIG. B.2.**
Let op: Pas de hoogte aan voordat uw kind dit product gebruikt. Pas de hoogte niet aan tijdens het gebruik.
3. Om de relaxfauteuil volledig in te klappen voor transport of opslag, druk je tegelijkertijd op de knoppen voor het verstellen van de rugleuning en het inklappen. **ZIE FIG. B.3.**

07. SCHOONMAKEN EN OPSLAG

1. Reinig de basis en het stoelframe met een vochtige doek. Gebruik geen schoonmaakmiddelen voor het reinigen. Vervolgens droogwrijven zodat er

- geen watervlekken zichtbaar zijn.
2. De stoelhoes kan na verwijdering gewassen worden in de wasmachine op maximaal 30°C, een zeer zacht proces. Niet bleken, in de droger drogen, strijken of chemisch reinigen. Buiten in de schaduw laten drogen. Controleer altijd de kwaliteit van het klittenband na het wassen - als het klittenband niet goed werkt, gebruik het product dan niet.
 3. Veeg speelgoed af met een vochtige doek met een kleine hoeveelheid mild schoonmaakmiddel.
 4. Als u dit niet doet, kan dit leiden tot verkleuring, vervorming en beschadiging.
 5. Houd het product buiten het bereik van kinderen.

08. SPECIFICATIES

Materiaal: stof (100% katoen), voering: polyester

Afmetingen: 71x47x62,5/57/50,3cm

Gewicht: 3,15kg

09. GARANTIEKAART

Het product wordt geleverd met 24 maanden garantie. De garantievoorwaarden zijn te vinden op: <https://neno.pl/gwarancja>

Details, contact- en serviceadressen zijn te vinden op: <https://neno.pl/kontakt>
Specificaties en inhoud kunnen zonder voorafgaande kennisgeving worden gewijzigd. Onze excuses voor enig ongemak.

ES

MANUAL DEL USUARIO

Estimado cliente,

Gracias por adquirir el sillón reclinable Neno Nesso. Este producto está pensado para su uso desde el momento en que su hijo sostenga la cabeza de forma independiente hasta un peso no superior a 9 kg o la finalización de los 9 meses. Por favor, lea el manual de instrucciones antes de usarlo y guárdelo por si necesita volver a utilizarlo.

01. ADVERTENCIAS

1. Nunca dejes a un niño sin vigilancia ni supervisión.
2. No utilice el producto si el niño puede sentarse sin ayuda o si pesa más de 9 kg.

3. El producto no está pensado para un sueño prolongado.
4. No utilice nunca este producto sobre superficies elevadas, como una mesa, el sillón reclinable sólo puede utilizarse en el suelo.
5. Recuerde siempre utilizar un sistema de seguridad.
6. Utilice siempre los cinturones, acordándose de comprobarlos y ajustarlos cada vez que los utilice.
7. Sólo un adulto debe montar el producto. Para evitar lesiones, asegúrese de que los niños estén a una distancia segura al plegar y desplegar el producto.
8. No deje que los niños jueguen con el producto.
9. No mueva ni levante el producto si el niño está dentro.
10. No levante el producto por ninguna otra parte que no sea la base.
11. Este producto no sustituye a una cuna o una cama. Si su hijo necesita dormir, páselo a una cuna o cama.
12. No utilice el producto si falta algún componente o está dañado.
13. No utilice accesorios ni piezas de repuesto distintos de los homologados por el fabricante.
14. Compruebe siempre que los cinturones se ajustan correctamente y que están bien abrochados.
15. Compruebe periódicamente la fijación de la funda del asiento al armazón.
16. Compruebe siempre todas las fijaciones antes del uso y asegúrese de que los componentes se han colocado correctamente.
17. Antes de colocar la tumbona, asegúrate de que no haya nada cerca que pueda provocar una colisión.
18. Asegúrate también de que tu hijo no tenga acceso a objetos, paredes y otras cosas que pueda alcanzar o empujar. Esto puede provocar lesiones, asfixia y atragantamiento.
19. No extienda de ninguna manera los juguetes fijados y no cuelgue otros juguetes que no sean los incluidos.
20. No deje el producto a pleno sol ni cerca de fuentes de calor.
21. No permita que otros niños o adultos intenten mecer el sillón reclinable, el sillón reclinable sólo está pensado para mecerse bajo los movimientos naturales del niño tumbado.
22. Compruebe regularmente el estado de las costuras, las juntas del material y la construcción. Si se detecta desgaste, interrumpa inmediatamente el uso y sustituya el artículo por uno nuevo.

02. CONTENIDO DEL KIT

1. Base de tumbona
2. Armazón del asiento
3. Funda de asiento
4. Soporte para juguetes
5. 2 juguetes

03. PRIMERA INSTALACIÓN DEL PRODUCTO

1. Coloque la base sobre una superficie plana.
2. Inserte ambos extremos del armazón del asiento en los salientes de la base. **VER FIG. A.1**
3. Coloque la funda en el armazón del asiento, asegurándose de que el enganche para la barra de juguetes se encuentra en el lado derecho, abrochando hacia delante.
4. Coloque los extremos de la cubierta de velcro entre la base del sillón reclinable y el accesorio en el interior de la base. **VER FIG. A.2.**
5. Presiona firmemente el extremo de velcro contra la otra parte de la cubierta para que las dos tiras se junten.
6. Fije la barra de juguetes al soporte del armazón del asiento.
7. Sujeta los juguetes introduciendo la correa de sujeción del juguete a través de las asas de la cinta para la cabeza. Una vez pasada la correa, cierra el velcro. Comprueba que la fijación es correcta tirando de los juguetes.

04. MONTAJE/DESMONTAJE DE LA FUNDA DEL ASIENTO

1. Para quitar la funda, desenganche la diadema de juguete presionando el clip de la diadema en la parte interior del accesorio.
2. Desabroche el velcro de la parte inferior del sillón reclinable y extraiga el extremo de tela de su fijación.
3. Tire de la funda del asiento hacia arriba para extraerla en su totalidad.
4. Fije la cubierta al armazón del asiento, asegurándose de que la fijación para la barra de juguetes se encuentra en el lado derecho de la fijación a la parte delantera.
5. Coloque los extremos de la cubierta de velcro entre la base del sillón reclinable y el accesorio en el interior. **VER FIG. A.2.**
6. Presiona firmemente el extremo del velcro contra la otra parte de la tela para que las dos cintas se junten.

05. CINTURONES DE SEGURIDAD

1. Coloque al niño en el sillón reclinable y sitúelo de modo que la correa ancha central quede entre las piernas del niño.
2. Enganche las correas laterales en las hebillas situadas a ambos lados de la correa central.
3. Asegúrate de que las correas se ajustan correctamente a tu hijo y de que todos los enganches están bien sujetos.
4. Ajuste las correas tirando del extremo del cinturón en la hebilla. Las correas deben ajustarse pero no comprimir al niño. **VER FIG. B.1.**
5. Presione hacia abajo las hebillas para desabrochar las correas.

06. AJUSTE DEL RESPALDO

1. El sillón reclinable tiene una inclinación del respaldo ajustable en 3 niveles.
2. Pulse el botón y mueva el respaldo a la posición deseada. **VER FIG. B.2.**

Nota: Ajuste la altura antes de permitir que su hijo utilice este producto. No ajuste la altura durante el uso.

3. Para plegar completamente el sillón reclinable para transportarlo o guardarlo, pulse simultáneamente los botones de ajuste del respaldo y de plegado. **VER FIG. B.3.**

07. LIMPIEZA Y ALMACENAMIENTO

1. Limpie la base y el armazón del asiento con un paño húmedo. No utilice detergentes para la limpieza. A continuación, seque con un paño para que no queden marcas de agua visibles.
2. La funda del asiento puede lavarse después de retirarla en la lavadora a un máximo de 30 °C, un proceso muy delicado. No usar lejía, secadora, plancha ni limpieza en seco. Dejar secar al aire libre a la sombra. Compruebe siempre la calidad del velcro después del lavado: si el velcro no funciona correctamente, no utilice el producto.
3. Limpie los juguetes con un paño húmedo con una pequeña cantidad de detergente suave.
4. De lo contrario, pueden producirse decoloraciones, deformaciones y daños.
5. Mantener el producto fuera del alcance de los niños.

08. ESPECIFICACIONES

Material: tela (100% algodón), Forro: poliéster

Dimensiones: 71x47x62,5/57/50,3cm

Peso: 3,15 kg

09. TARJETA DE GARANTÍA

El producto tiene una garantía de 24 meses. Los términos y condiciones de la garantía pueden consultarse en: <https://nenopl/gwarancja>

Los detalles, el contacto y la dirección del servicio pueden consultarse en:

<https://nenopl/kontakt>

Las especificaciones y el contenido están sujetos a cambios sin previo aviso.

Rogamos disculpen las molestias.

MANUALE UTENTE

Gentile cliente,

Grazie per aver acquistato la poltrona reclinabile Neno Nesso. Questo prodotto è destinato all'uso dal momento in cui il bambino tiene la testa in modo indipendente fino a un peso non superiore a 9 kg o al compimento dei 9 mesi. Si prega di leggere le istruzioni per l'uso prima dell'uso e di conservarle in caso di necessità.

01. AVVERTENZE

1. Non lasciate mai un bambino incustodito e non sorvegliato.
2. Non utilizzare il prodotto se il bambino è in grado di stare seduto da solo o se pesa più di 9 kg.
3. Il prodotto non è destinato al sonno prolungato.
4. Non utilizzare mai questo prodotto su superfici rialzate come un tavolo; la poltrona reclinabile può essere utilizzata solo sul pavimento.
5. Ricordate sempre di utilizzare un sistema di sicurezza.
6. Utilizzate sempre le cinture, ricordandovi di controllarle e regolarle ogni volta che le usate.
7. Solo un adulto deve assemblare il prodotto. Per evitare lesioni, assicurarsi che i bambini si trovino a distanza di sicurezza quando si ripiega e si dispiega il prodotto.
8. Non lasciare che i bambini giochino con il prodotto.
9. Non spostare o sollevare il prodotto se il bambino è al suo interno.
10. Non sollevare il prodotto da parti diverse dalla base.
11. Questo prodotto non sostituisce una culla o un letto. Se il bambino ha bisogno di dormire, deve spostarsi in una culla o in un letto.
12. Non utilizzare il prodotto se un componente è danneggiato o mancante.
13. Non utilizzare accessori o parti di ricambio diversi da quelli approvati dal produttore.
14. Controllare ogni volta che le cinture si adattino correttamente e che siano allacciate correttamente.
15. Controllare regolarmente il fissaggio della copertura del sedile al telaio.
16. Controllare sempre tutti i fissaggi prima dell'uso e assicurarsi che i componenti siano stati montati correttamente.
17. Prima di posizionare il lettino, accertarsi che nelle vicinanze non vi sia nulla che possa provocare una collisione.
18. Assicuratevi inoltre che il bambino non abbia accesso a oggetti, pareti e

altre cose che può raggiungere o spingere via. Ciò può provocare lesioni, soffocamento e strozzamento.

19. Non allungare in alcun modo i giocattoli attaccati e non appendere giocattoli diversi da quelli inclusi.
20. Non lasciare il prodotto in piena luce solare o vicino a fonti di calore.
21. Non permettere ad altri bambini o adulti di tentare di far dondolare la poltrona reclinabile, che è destinata a dondolare solo in base ai movimenti naturali del bambino sdraiato.
22. Controllare regolarmente lo stato delle cuciture, delle giunzioni dei materiali e della costruzione. In caso di usura, interrompere immediatamente l'uso e sostituire l'articolo con uno nuovo.

02. CONTENUTO DEL KIT

1. Base del lettino
2. Telaio del sedile
3. Coprisedile
4. Portagiocchi
5. 2 giocattoli

03. PRIMA INSTALLAZIONE DEL PRODOTTO

1. Posizionare la base su una superficie piana.
2. Inserire entrambe le estremità del telaio del sedile nelle sporgenze della base. **VEDERE FIG. A.1**
3. Mettere la copertura sul telaio del sedile, assicurandosi che l'attacco per la barra dei giochi sia sul lato destro, fissandolo in avanti.
4. Inserire le estremità della copertura in velcro tra la base della poltrona reclinabile e l'attacco sul lato interno della base. **VEDERE FIG. A.2.**
5. Premere con forza l'estremità del velcro contro l'altra parte della copertura, in modo che le due strisce si uniscano.
6. Fissare la barra del giocattolo al supporto sul telaio del sedile.
7. Collegare i giocattoli facendo passare la cinghia di fissaggio del giocattolo attraverso le maniglie dell'archetto. Una volta che la cinghia è passata, fissare il velcro. Controllare che il fissaggio sia corretto tirando i giocattoli.

04. MONTAGGIO/SMONTAGGIO DEL RIVESTIMENTO DEL SEDILE

1. Per rimuovere la copertura, sganciare l'archetto giocattolo premendo la clip sull'archetto all'interno dell'attacco.
2. Allentare il velcro sul fondo della poltrona ed estrarre l'estremità del tessuto dal suo attacco.
3. Tirare il rivestimento del sedile verso l'alto in modo da rimuoverlo interamente.

4. Fissare la copertura al telaio del sedile, assicurandosi che l'attacco per la barra dei giocattoli si trovi sul lato destro dell'attacco anteriore.
5. Inserire le estremità della copertura in velcro tra la base della poltrona reclinabile e l'attacco all'interno. **VEDERE FIG. A.2.**
6. Premere con forza l'estremità del velcro contro l'altra parte del tessuto, in modo che i due nastri si uniscano.

05. CINTURE DI SICUREZZA

1. Sistemare il bambino nella poltrona reclinabile e posizionarlo in modo che l'ampia cinghia centrale si trovi tra le gambe del bambino.
2. Agganciare le cinghie laterali alle fibbie su entrambi i lati della cinghia centrale.
3. Assicurarsi che le cinghie si adattino correttamente al bambino e che tutti gli attacchi siano saldamente agganciati.
4. Regolare le cinghie tirando l'estremità della cintura all'altezza della fibbia. Le cinghie devono adattarsi al bambino senza comprimerlo. **VEDERE FIG. B.1.**
5. Premere sulle fibbie per allentare le cinghie.

06. REGOLAZIONE DELLO SCHIENALE

1. La poltrona reclinabile ha un'inclinazione dello schienale regolabile su 3 livelli.
2. Premere il pulsante e spostare lo schienale nella posizione desiderata. **VEDERE FIG. B.2.**

Nota: regolare l'altezza prima di consentire al bambino di utilizzare questo prodotto. Non regolare l'altezza durante l'uso.

3. Per ripiegare completamente la poltrona per il trasporto o lo stoccaggio, premere contemporaneamente i pulsanti di regolazione dello schienale e di ripiegamento. **VEDERE FIG. B.3.**

07. PULIZIA E STOCCAGGIO

1. Pulire la base e la struttura del sedile con un panno umido. Non utilizzare detergenti per la pulizia. Asciugare quindi in modo da non lasciare tracce d'acqua.
2. Dopo la rimozione, il rivestimento del sedile può essere lavato in lavatrice a un massimo di 30°C, con un processo molto delicato. Non candeggiare, asciugare in asciugatrice, stirare o lavare a secco. Lasciare asciugare all'ombra. Controllare sempre la qualità del velcro dopo il lavaggio: se il velcro non funziona correttamente, non utilizzare il prodotto.
3. Pulire i giocattoli con un panno umido e una piccola quantità di detergente delicato.
4. In caso contrario, si potrebbero verificare scolorimenti, distorsioni e danni.
5. Tenere il prodotto fuori dalla portata dei bambini.

08. SPECIFICHE

Materiale: tessuto (100% cotone), fodera: poliestere

Dimensioni: 71x47x62,5/57/50,3cm

Peso: 3,15 kg

09. CARTA DI GARANZIA

Il prodotto viene fornito con una garanzia di 24 mesi. I termini e le condizioni della garanzia sono disponibili all'indirizzo: <https://nenopl/gwarancja>

I dettagli, i contatti e l'indirizzo del servizio sono disponibili all'indirizzo:

<https://nenopl/kontakt>

Le specifiche e i contenuti sono soggetti a modifiche senza preavviso. Ci scusiamo per eventuali inconvenienti.

FR

MANUEL DE L'UTILISATEUR

Cher client,

Nous vous remercions d'avoir acheté le fauteuil inclinable Neno Nesso. Ce produit est destiné à être utilisé à partir du moment où votre enfant tient sa tête de manière autonome jusqu'à un poids ne dépassant pas 9 kg ou jusqu'à ce qu'il ait atteint l'âge de 9 mois. Veuillez lire le mode d'emploi avant d'utiliser le produit et conservez-le au cas où vous auriez besoin de l'utiliser à nouveau.

01. MISES EN GARDE

1. Ne laissez jamais un enfant sans surveillance.
2. N'utilisez pas le produit si l'enfant est capable de s'asseoir sans aide ou s'il pèse plus de 9 kg.
3. Le produit n'est pas destiné à un sommeil prolongé.
4. Ne jamais utiliser ce produit sur des surfaces surélevées telles qu'une table, le fauteuil ne peut être utilisé que sur le sol.
5. N'oubliez jamais d'utiliser un système de sécurité.
6. Utilisez toujours les ceintures, en n'oubliant pas de les vérifier et de les ajuster chaque fois que vous les utilisez.
7. Seul un adulte doit assembler le produit. Pour éviter les blessures, veillez à ce que les enfants se trouvent à une distance suffisante lors du pliage et du dépliage du produit.
8. Ne laissez pas les enfants jouer avec le produit.

9. Ne déplacez pas ou ne soulevez pas le produit si l'enfant s'y trouve.
10. Ne soulevez pas le produit par une partie autre que la base.
11. Ce produit ne remplace pas un lit d'enfant ou un lit à barreaux. Si votre enfant a besoin de dormir, placez-le dans un lit d'enfant ou un lit à barreaux.
12. N'utilisez pas le produit si l'un de ses composants est endommagé ou manquant.
13. N'utilisez pas d'accessoires ou de pièces de rechange autres que ceux approuvés par le fabricant.
14. Vérifiez à chaque fois que les ceintures sont bien ajustées et qu'elles sont correctement attachées.
15. Vérifier régulièrement la fixation de la housse du siège au châssis.
16. Vérifiez toujours toutes les fixations avant l'utilisation et assurez-vous que les composants ont été montés correctement.
17. Avant de positionner le solarium, assurez-vous que rien ne se trouve à proximité et ne risque de provoquer une collision.
18. Veillez également à ce que votre enfant n'ait pas accès à des objets, des murs ou d'autres choses qu'il peut atteindre ou repousser. Cela peut entraîner des blessures, une suffocation ou un étouffement.
19. Ne prolongez pas les jouets attachés de quelque manière que ce soit et ne suspendez pas d'autres jouets que ceux qui sont inclus.
20. Ne laissez pas le produit en plein soleil ou à proximité de sources de chaleur.
21. Ne laissez pas d'autres enfants ou adultes essayer de faire basculer le fauteuil. Le fauteuil n'est conçu que pour basculer sous l'effet des mouvements naturels de l'enfant allongé.
22. Vérifiez régulièrement l'état des coutures, des joints des matériaux et de la construction. Si une usure est détectée, cessez immédiatement d'utiliser l'article et remplacez-le par un neuf.

02. CONTENU DU KIT

1. Base de la chaise longue
2. Cadre du siège
3. Housse de siège
4. Porte-jouets
5. 2 jouets

03. PREMIÈRE INSTALLATION DU PRODUIT

1. Placer la base sur une surface plane.
2. Insérez les deux extrémités du cadre du siège dans les saillies de la base.
VOIR FIG. A.1
3. Placez la housse sur le cadre du siège, en veillant à ce que l'attache de la barre de jouets se trouve du côté droit, en la fixant vers l'avant.
4. Placez les extrémités de la bande Velcro entre la base du fauteuil et l'attache située à l'intérieur de la base. **VOIR FIG. A.2.**

5. Pressez fermement l'extrémité du velcro contre l'autre partie de la couverture de manière à ce que les deux bandes se rejoignent.
6. Fixer la barre du jouet au support sur le cadre du siège.
7. Attachez les jouets en passant la sangle d'attache du jouet dans les poignées du bandeau. Une fois la sangle passée, fixez le velcro. Vérifiez que la fixation est correcte en tirant sur les jouets.

04. POSE/DÉPOSE DE LA HOUSSE DE SIÈGE

1. Pour retirer la housse, décrochez le bandeau du jouet en appuyant sur le clip du bandeau à l'intérieur de l'accessoire.
2. Détachez le velcro au bas du fauteuil et retirez l'extrémité du tissu de son attache.
3. Tirez la housse du siège vers le haut de manière à la retirer entièrement.
4. Fixez la housse au cadre du siège, en veillant à ce que la fixation de la barre de jouets soit à droite de la fixation à l'avant.
5. Placez les extrémités de la couverture Velcro entre la base du fauteuil et l'attache à l'intérieur. **VOIR FIG. A.2.**
6. Pressez fermement l'extrémité du velcro contre l'autre partie du tissu de manière à ce que les deux bandes se rejoignent.

05. CEINTURES DE SÉCURITÉ

1. Placez votre enfant dans le fauteuil et positionnez-le de manière à ce que la large sangle centrale se trouve entre les jambes de l'enfant.
2. Fixez les sangles latérales dans les boucles situées de part et d'autre de la sangle centrale.
3. Assurez-vous que les sangles sont bien ajustées à votre enfant et que toutes les attaches sont bien fixées.
4. Ajustez les sangles en tirant sur l'extrémité de la ceinture au niveau de la boucle. Les sangles doivent s'adapter à l'enfant sans le comprimer. **VOIR FIG. B.1.**
5. Appuyez sur les boucles pour défaire les sangles.

06. RÉGLAGE DU DOSSIER

1. Le fauteuil de relaxation est doté d'un dossier réglable en 3 niveaux d'inclinaison.
2. Appuyez sur le bouton et déplacez le dossier dans la position souhaitée. **VOIR FIG. B.2.**

Note: Veuillez ajuster la hauteur avant de permettre à votre enfant d'utiliser ce produit. Ne réglez pas la hauteur pendant l'utilisation.

3. Pour plier complètement le fauteuil pour le transporter ou le ranger, appuyez simultanément sur les boutons de réglage et de pliage du dossier. **VOIR FIG. B.3.**

07. NETTOYAGE ET STOCKAGE

1. Nettoyez la base et le cadre du siège avec un chiffon humide. N'utilisez pas de détergents pour le nettoyage. Essayez ensuite de manière à ce qu'aucune trace d'eau ne soit visible.
2. Après avoir été enlevée, la housse de siège peut être lavée dans la machine à laver à une température maximale de 30°C, un processus très doux. Ne pas utiliser d'eau de Javel, de sèche-linge, de fer à repasser ou de nettoyage à sec. Laisser sécher à l'extérieur, à l'ombre. Vérifiez toujours la qualité du velcro après le lavage - si le velcro ne fonctionne pas correctement, n'utilisez pas le produit.
3. Essuyez les jouets à l'aide d'un chiffon humide et d'une petite quantité de détergent doux.
4. Le non-respect de cette consigne peut entraîner des décolorations, des déformations et des dommages.
5. Tenir le produit hors de portée des enfants.

08. LES SPÉCIFICATIONS

Matière: tissu (100% coton), doublure: polyester

Dimensions: 71x47x62,5/57/50,3cm: 71x47x62.5/57/50.3cm

Poids: 3,15 kg

09. CARTE DE GARANTIE

Le produit est assorti d'une garantie de 24 mois. Les conditions de garantie peuvent être consultées à l'adresse suivante: <https://neno.pl/gwarancja>

Les détails, le contact et l'adresse du service sont disponibles à l'adresse suivante:

<https://neno.pl/kontakt>

Les spécifications et le contenu peuvent être modifiés sans préavis. Nous nous excusons pour tout inconvénient.

RO

MANUAL DE UTILIZARE

Stimate client,

Vă mulțumim pentru achiziționarea fotoliului culisant Neno Nesso. Acest produs este destinat utilizării din momentul în care copilul dvs. își ține capul independent până la o greutate de cel mult 9 kg sau împlinirea vârstei de 9 luni. Vă rugăm să citiți manualul de instrucțiuni înainte de utilizare și să îl păstrați în cazul în care trebuie să îl utilizați din nou.

01. AVERTISMENTE

1. Nu lăsați niciodată un copil nesupravegheat și nesupravegheat.
2. Nu utilizați produsul dacă copilul poate sta în picioare fără ajutor sau dacă copilul cântărește mai mult de 9 kg.
3. Produsul nu este destinat somnului prelungit.
4. Nu utilizați niciodată acest produs pe suprafețe ridicate, cum ar fi o masă, fotoliul culisant poate fi utilizat numai pe podea.
5. Amintiți-vă întotdeauna să utilizați un sistem de siguranță.
6. Folosiți întotdeauna centurile, amintindu-vă să le verificați și să le reglați de fiecare dată când le folosiți.
7. Numai un adult trebuie să asambleze produsul. Pentru a evita rănille, asigurați-vă că copiii sunt la o distanță sigură atunci când pliați și desfaceți produsul.
8. Nu lăsați copiii să se joace cu produsul.
9. Nu mișcați sau ridicați produsul dacă copilul se află în el.
10. Nu ridicați produsul de nicio altă parte decât de bază.
11. Acest produs nu înlocuiește un pătuț sau un pat. Dacă copilul dvs. trebuie să doarmă, mutați-l într-un pătuț sau pat.
12. Nu utilizați produsul dacă oricare componentă este deteriorată sau lipsește.
13. Nu utilizați alte accesorii sau piese de schimb decât cele aprobate de producător.
14. Verificați dacă centurile se potrivesc bine de fiecare dată și dacă sunt fixate corect.
15. Verificați în mod regulat atașarea husei scaunului la cadru.
16. Verificați întotdeauna toate fixările înainte de utilizare și asigurați-vă că componentele au fost montate corect.
17. Înainte de a poziționa șezlongul, asigurați-vă că nu se află nimic în apropiere care ar putea provoca o coliziune.
18. De asemenea, asigurați-vă că copilul dvs. nu are acces la obiecte, pereți și alte lucruri pe care le poate atinge sau de care se poate îndepărta. Acest lucru poate provoca răniri, sufocare și sufocare.
19. Nu extindeți în niciun fel jucăriile atașate și nu atârnați alte jucării decât cele incluse.
20. Nu lăsați produsul în lumina soarelui sau în apropierea surselor de căldură.
21. Nu permiteți altor copii sau adulți să încerce să balanseze fotoliul culisant, fotoliul culisant este menit să se balanseze doar sub mișcările naturale ale copilului culcat.
22. Verificați în mod regulat starea cusăturilor, a îmbinărilor materialului, a construcției. Dacă se detectează uzură, întrerupeți imediat utilizarea și înlocuiți articolul cu unul nou.

02. CONȚINUTUL KITULUI

1. Bază pentru șezlong
2. Rama scaunului
3. Husă pentru scaun
4. Suport pentru jucării
5. 2 jucării

03. PRIMA INSTALARE A PRODUSULUI

1. Așezați baza pe o suprafață plană.
2. Introduceți ambele capete ale cadrului scaunului în proeminențele din bază.
A SE VEDEA FIG. A.1
3. Puneți husa pe cadrul scaunului, asigurându-vă că atașamentul pentru bara de jucării este pe partea dreaptă, fixând-o înainte.
4. Puneți capetele capacului Velcro între baza fotoliului culisant și atașamentul de pe partea interioară a bazei. **A SE VEDEA FIG. A.2.**
5. Apăsăți ferm capătul Velcro împotriva celeilalte părți de pe capac, astfel încât cele două benzi să se unească.
6. Atașați bara pentru jucării la suportul de pe cadrul scaunului.
7. Atașați jucăriile prin introducerea curelei de atașare de la jucărie prin mânerul de pe bentiță. Odată ce cureaua este prinsă, fixați Velcro-ul. Verificați dacă atașarea este corectă trăgând de jucării.

04. MONTAREA/DEMONTAREA HUSEI SCAUNULUI

1. Pentru a îndepărta capacul, decuplați bentița jucăriei prin apăsarea clemei de pe bentiță pe partea interioară a atașamentului.
2. Desfaceți Velcro-ul din partea de jos a fotoliului culisant și scoateți capătul țesăturii din atașamentul său.
3. Trageți husa scaunului în sus, astfel încât să fie îndepărtată în întregime.
4. Atașați capacul la cadrul scaunului, asigurându-vă că atașamentul pentru bara de jucării este în partea dreaptă a atașamentului din față.
5. Puneți capetele capacului Velcro între baza fotoliului culisant și atașamentul din interior. **A SE VEDEA FIG. A.2.**
6. Apăsăți ferm capătul Velcro împotriva celeilalte părți de pe țesătură, astfel încât cele două benzi să se unească.

05. CENTURI DE SIGURANȚĂ

1. Așezați copilul în scaunul culisant și poziționați-l astfel încât cureaua centrală lată să fie între picioarele copilului.
2. Prindeți curelele laterale în cataramele de pe fiecare parte a curelei centrale.
3. Asigurați-vă că curelele se potrivesc bine copilului dvs. și că toate atașamentele sunt bine prinse.

4. Reglați curelele trăgând de capătul centurii de la cataramă. Curelele trebuie să se potrivească, dar să nu comprime copilul. **A SE VEDEA FIG. B.1.**
5. Apăsăți în jos pe cataramă pentru a desface curelele.

06. REGLAREA SPĂTARULUI

1. Fotoliul de relaxare are o înclinare reglabilă a spătarului în 3 niveluri.
2. Apăsăți butonul și deplasați spătarul în poziția dorită. **A SE VEDEA FIG. B.2.**
Notă: Vă rugăm să reglați înălțimea înainte de a permite copilului dvs. să utilizeze acest produs. Nu reglați înălțimea în timpul utilizării.
3. Pentru a plia complet fotoliul culisant pentru transport sau depozitare, apăsați simultan butoanele de reglare a spătarului și de pliere. **A SE VEDEA FIG. B.3.**

07. CURĂȚARE ȘI DEPOZITARE

1. Curățați baza și cadrul scaunului cu o cârpă umedă. Nu utilizați detergenți pentru curățare. Apoi uscați cu un șervețel astfel încât să nu fie vizibile urme de apă.
2. Husa scaunului poate fi spălată după îndepărtare în mașina de spălat la maximum 30°C, un proces foarte delicat. Nu folosiți înălbitor, uscător de rufe, fier de călcat sau curățătorie chimică. Lăsați să se usuce în aer liber, la umbră. Verificați întotdeauna calitatea velcro-ului după spălare - dacă velcro-ul nu funcționează corect, nu utilizați produsul.
3. Ștergeți jucăriile folosind o cârpă umedă cu o cantitate mică de detergent ușor.
4. Nerespectarea acestei cerințe poate duce la decolorare, deformare și deteriorare.
5. Păstrați produsul la îndemâna copiilor.

08. SPECIFICAȚII

Material: țesătură (100% bumbac), căptușeală: poliester

Dimensiuni: 71x47x62.5/57/50.3cm

Greutate: 3,15 kg

09. CARD DE GARANȚIE

Produsul vine cu o garanție de 24 de luni. Termenii și condițiile de garanție pot fi găsite la: <https://neno.pl/gwarancja>

Detalii, adresa de contact și de serviciu pot fi găsite la: <https://neno.pl/kontakt>
Specificațiile și conținutul se pot modifica fără notificare prealabilă. Ne cerem scuze pentru orice inconveniente.

neno[®]

Producent:

KGK TREND Sp. z o.o.
ul. Ujastek 5b, 31-752 Kraków, Polska.
Wyprodukowano w PRC

Producer:

KGK TREND Sp. z o. o.
Ujastek 5b, 31-752 Cracow, Poland.
Made in PRC

CE